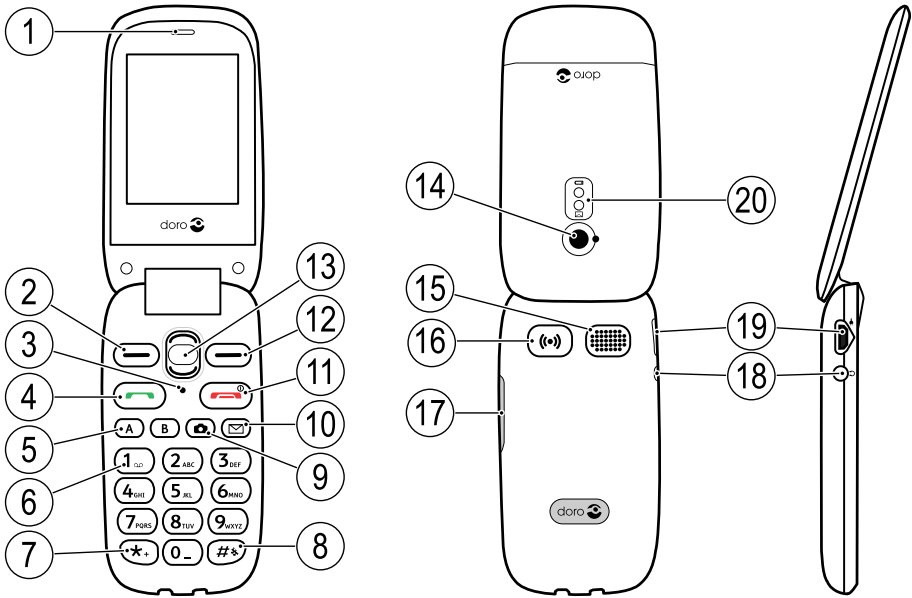


# Doro PhoneEasy® 631

Deutsch

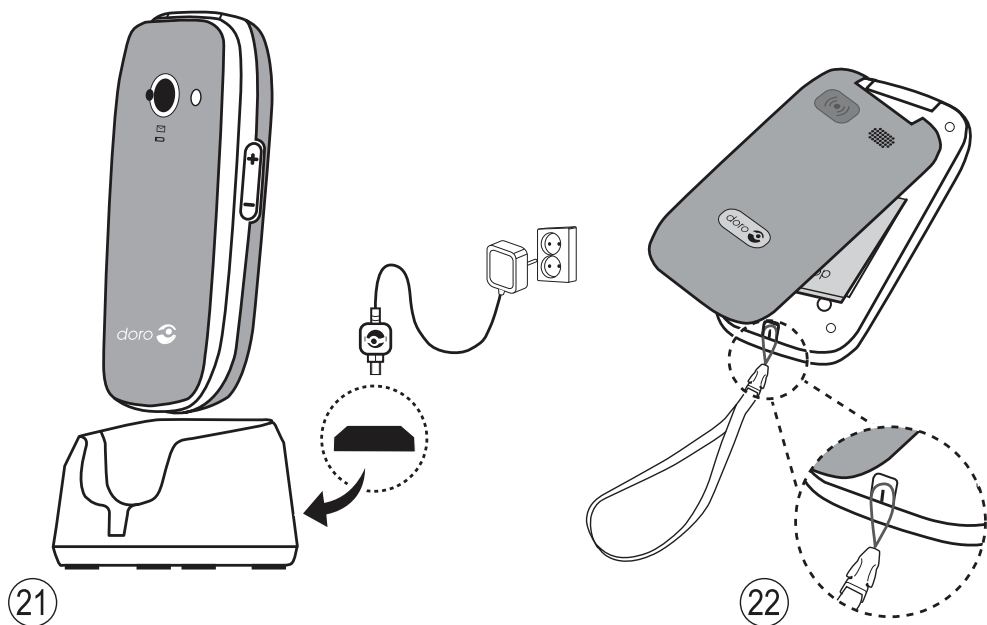




**Hinweis!** Alle Abbildungen dienen lediglich zu anschaulichen Zwecken und geben das Aussehen des Geräts möglicherweise nicht genau wieder.




## Deutsch

- |                                       |                         |
|---------------------------------------|-------------------------|
| 1. Hörer                              | 12. Rechte Auswahltaste |
| 2. Linke Auswahltaste                 | 13. Pfeiltasten         |
| 3. Mikrofon                           | 14. Kameralinse         |
| 4. Anruftaste                         | 15. Lautsprecher        |
| 5. Direktwahltasten                   | 16. Notruftaste         |
| 6. Sprachmitteilung                   | 17. Lautstärkeregelung  |
| 7. Internationale Vorwahl/<br>Symbole | 18. Headset-Buchse      |
| 8. Eingabemodus/Stumm-<br>Modus       | 19. Ladegerätbuchse     |
| 9. Kamera-Direktzugriff               | 20. Telefonanzeigen     |
| 10. Nachrichten-Schnelltaste          | 21. Aufladestation      |
| 11. Telefonat beenden/ <b>Ein/Aus</b> | 22. Umhängeband         |








Die Geräte, die im Lieferumfang Ihres Telefons enthalten sind, können variieren. Dies hängt ab von der Software und dem Zubehör, die in Ihrer Region erhältlich sind bzw. von Ihrem Netzbetreiber angeboten werden. Sie können weiteres Zubehör von Ihrem örtlichen Doro-Händler erhalten. Das mitgelieferte Zubehör bietet die beste Leistung für Ihr Telefon.

# Inhalt

|  |    |
|--|----|
| Vielen Dank für Ihren Kauf .....   | 1  |
| Erste Schritte .....   | 1  |
| SIM-Karte, Speicherkarte und Akku einlegen .....   | 1  |
| Laden des Mobiltelefons .....  | 2  |
| Wie ihr Telefon funktioniert .....   | 3  |
| Hilfsfunktionen .....  | 3  |
| Ein- und Ausschalten des Telefons .....  | 3  |
| Einrichtungsassistent.....   | 4  |
| Telefonanzeigen .....  | 4  |
| Bedienung des Telefons  ..... | 4  |
| Text eingeben  .....          | 5  |
| Hörgerätekompatibilität .....  | 7  |
| Telefonereinstellungen .....   | 8  |
| Anrufe .....   | 10 |
| Anrufe tätigen .....   | 10 |
| Anruf vom Telefonbuch .....  | 10 |
| Anrufe entgegennehmen .....  | 11 |
| Lautstärkeregelung .....   | 11 |
| Anrufoptionen .....  | 12 |
| Direktwahl  .....             | 12 |
| Notrufe .....  | 13 |
| Anrufliste .....   | 13 |
| Anruferinstellungen .....  | 14 |
| Telefonbuch .....  | 17 |
| Kontakt hinzufügen .....   | 17 |
| Verwalten von Telefonbuchkontakten .....   | 18 |
| Telefonbuch-Einstellungen.....   | 19 |
| Notruftaste .....  | 22 |
| Einen Notruf tätigen .....   | 22 |
| Aktivierung .....  | 23 |
| Nummernliste .....   | 24 |
| Textnachrichten (SMS) aktivieren .....   | 24 |
| Notruf-Einstellungen .....   | 25 |
| Nachrichten .....  | 25 |
| Verfassen und Versenden von Textnachrichten .....  | 25 |
| Eine Bildnachricht (MMS) verfassen und versenden .....   | 26 |

---

|  |    |
|--|----|
| Eine Sprachmitteilung erstellen und senden .....   | 27 |
| Posteingang, Postausgang und Gesendet.....   | 27 |
| Mitteilungseinstellungen .....   | 28 |
| Kamera .....   | 33 |
| Kamera .....   | 33 |
| Videokamera.....   | 34 |
| Bildgalerie und Videogalerie.....  | 34 |
| Kameraeinstellungen.....   | 35 |
| Bluetooth® .....   | 36 |
| Bluetooth-Einstellungen.....   | 36 |
| Netzeinstellungen .....  | 38 |
| Dienste .....  | 39 |
| Das Telefon an einen Computer anschließen .....  | 39 |
| Dateimanager .....   | 40 |
| Sound & Anzeige .....  | 41 |
| Audioeinrichtung  .....     | 41 |
| Töne (Klingelton) .....  | 41 |
| Klingeltonlautstärke  ..... | 42 |
| Lautlos .....  | 42 |
| Anrufsignal .....  | 42 |
| Zusätzlicher Ton .....   | 42 |
| Hauptmenü .....  | 43 |
| Hintergrund.....   | 43 |
| Schriftgröße  .....         | 43 |
| Standby-Display .....  | 43 |
| Themen  .....             | 44 |
| Beleuchtung.....   | 44 |
| Helligkeit  .....         | 44 |
| Weitere Funktionen .....   | 44 |
| UKW-Radio .....  | 44 |
| Rechner.....   | 46 |
| Spiele .....   | 46 |
| Status .....   | 47 |
| Alarm .....  | 47 |
| Kalender .....   | 48 |
| Tägliche Erinnerung .....  | 49 |
| Notizen .....  | 49 |
| Statussymbole auf der Anzeige.....   | 49 |

---

|  |    |
|--|----|
| Hauptsymbole auf der Anzeige .....         | 50 |
| Einst. zurücksetzen .....                  | 51 |
| Fehlersuche .....                          | 51 |
| Sicherheitshinweise .....                  | 54 |
| Netzdienste und Netzkosten .....           | 54 |
| Betriebsumgebung.....                      | 54 |
| Medizinische Geräte .....                  | 54 |
| Explosionsgefährdete Bereiche.....         | 55 |
| Lithium-Ionen-Akku .....                   | 55 |
| Gehörschutz.....                           | 56 |
| Notruf .....                               | 56 |
| Fahrzeuge .....                            | 56 |
| Pflege und Wartung.....                    | 56 |
| Garantie .....                             | 57 |
| Urheberrecht und andere Informationen..... | 57 |
| Inhaltsurheberrecht .....                  | 58 |
| Technische Daten.....                      | 59 |
| Spezifische Absorptionsrate (SAR).....     | 59 |
| Konformitätserklärung.....                 | 59 |

## Vielen Dank für Ihren Kauf

Es macht einfach Freude, dieses elegante und robuste Telefon Doro PhoneEasy® 631 zu verwenden. Es bietet neben dem Versenden von Textnachrichten und dem Teilen von Fotos auch die Möglichkeit, ganz einfach Videonachrichten aufzunehmen und zu versenden. Zusätzliche Funktionen sind der Direktspeicher, die SMS-Taste und die Sicherheitsfunktionen. Weitere Informationen zu Zubehör oder anderen Doro Produkten finden Sie unter [www.doro.com](http://www.doro.com).

### Erste Schritte

#### SIM-Karte, Speicherkarte und Akku einlegen

##### WICHTIG

Schalten Sie das Telefon zuerst aus und trennen Sie es vom Ladegerät, bevor Sie die Akkufachabdeckung entfernen.



1. Entfernen Sie die Abdeckung des Akkufaches und den Akku, sofern dieser bereits eingelegt ist.
2. Optional: Setzen Sie die Speicherkarte in den Steckplatz unter der SIM-Kartenhalterung ein. Achten Sie darauf, dass die Kontakte der

Speicherkarte nach oben zeigen, und drücken Sie die Karte in den Steckplatz, bis sie hörbar einrastet. Die Kontakte der Karte dürfen nicht zerkratzt oder verbogen werden. Um die Speicherkarte zu entfernen, drücken Sie die Karte, bis sie hörbar ausrastet, und ziehen Sie sie heraus.

3. Legen Sie die SIM-Karte ein, indem Sie diese vorsichtig in die Halterung schieben. Achten Sie darauf, dass die Kontakte der SIM-Karte nach unten und die abgeschrägte Kante nach außen zeigt. Die Kontakte der SIM-Karte dürfen nicht zerkratzt oder verbogen werden.
4. Legen Sie den Akku ein, indem Sie ihn in das Akkufach hineinschieben, wobei die Kontakte nach unten rechts zeigen.
5. Bringen Sie die Akkuabdeckung wieder an.

### WICHTIG

Das Gerät akzeptiert Mini-SIM- oder 2FF-SIM-Karten. Die Nutzung inkompatibler SIM-Karten kann die Karte selbst, das Gerät sowie die auf der Karte gespeicherten Daten beschädigen.

### WICHTIG


Verwenden Sie ausschließlich Speicherkarten, die mit diesem Gerät kompatibel sind. Kompatible Kartentypen: **microSD, microSDHC**. Inkompatible Karten können die Karte selbst, das Gerät sowie die auf der Karte gespeicherten Daten beschädigen. Je nach Absatzmarkt verfügen einige Telefone über eine vorinstallierte Speicherkarte.

## Laden des Mobiltelefons

### VORSICHT

Verwenden Sie nur Akkus, Ladegeräte und Zubehör, die für den Gebrauch mit diesem speziellen Modell zugelassen sind. Der Anschluss anderer Zubehörgeräte kann Gefahren verursachen und die Typzulassung und Garantie des Telefons ungültig machen.

Bei niedriger Akkuleistung wird  angezeigt und es ertönt ein Warnsignal.

1. Verbinden Sie den Netzadapter mit einer Netzsteckdose und der Ladegerätbuchse . Die Akkustandsanzeige bewegt sich während der Aufladung des Akkus. Ein vollständiger Aufladevorgang des Akkus dauert etwa 3 Stunden. Wenn das Ladegerät an das Telefon



angeschlossen wurde, wird kurzzeitig  angezeigt und  wird angezeigt, wenn es vom Telefon getrennt wird.

2. Ist der Aufladevorgang abgeschlossen, erscheint  auf dem Bildschirm.

Bei ausgeschaltetem Telefon wird bei angeschlossenem Ladegerät nur die Akkustandsanzeige angezeigt.

**Hinweis!** Um Energie zu sparen, geht die Beleuchtung nach einer Weile aus. Drücken Sie eine beliebige Taste, um die Anzeigenbeleuchtung zu aktivieren. Die volle Akkuleistung wird erst erreicht, nachdem der Akku 3 bis 4 Mal aufgeladen wurde. Die Akkuleistung lässt mit der Zeit nach, das heißt, dass die Gesprächs- und Standby-Zeiten bei regelmäßigem Gebrauch immer kürzer werden.

## Strom sparen

Wenn der Akku vollständig aufgeladen ist und Sie das Ladegerät vom Telefon getrennt haben, ziehen Sie den Stecker des Ladegeräts aus der Steckdose.

## Wie ihr Telefon funktioniert

### Hilfsfunktionen

Folgende Symbole leiten Sie durch die entsprechenden Abschnitte im Handbuch.



Sichtbarkeit



Handhabung






Hören



Sicherheit

### Ein- und Ausschalten des Telefons

1. Halten Sie auf dem Telefon die Taste  gedrückt, um es ein- oder auszuschalten. Bestätigen Sie das Abschalten mit **Ja**.
2. Ist die SIM-Karte gültig, aber mit einem PIN-Code (Personal Identification Number) gesperrt, wird **PIN** angezeigt. Geben Sie den PIN-Code ein und drücken Sie **OK** ( oben links auf der Tastatur). Löschen können Sie mit **Löschen** ( oben rechts auf der Tastatur).

**Hinweis!** Wurde mit Ihrer SIM-Karte kein PIN- und PUK-Code mitgeliefert, wenden Sie sich bitte an Ihren Netzbetreiber.

---

**Tipp:** Es wird empfohlen, die Schutzfolie von der Anzeige zu entfernen, damit diese besser erkennbar ist.

**Versuche: #** zeigt die Anzahl der verbleibenden Versuche zur PIN-Eingabe an. Sind keine Versuche mehr übrig, wird **PIN blockiert** angezeigt. Die SIM-Karte muss dann mit dem PUK-Code (Personal Unblocking Key) freigegeben werden.

1. Geben Sie den PUK-Code ein und bestätigen Sie ihn mit **OK**.
2. Geben Sie einen neuen PIN-Code ein und bestätigen Sie ihn mit **OK**.
3. Geben Sie den neuen PIN-Code erneut ein und bestätigen Sie ihn mit **OK**.

## Einrichtungsassistent

Wenn Sie das Telefon erstmalig in Betrieb nehmen, können Sie mit Einrichtungsassistent einige Grundeinstellungen vornehmen.

- Drücken Sie **Ja** zum Ändern oder **Nein**, wenn Sie keine Änderungen vornehmen möchten.

Die standardmäßig eingestellte Sprache wird durch die SIM-Karte bestimmt. Siehe Telefoneinstellungen, S.8 zur Änderung von Sprache, Uhrzeit und Datum.

**Tipp:** Wenn Sie möchten, können Sie den Inbetriebnahme-Assistenten auch später ausführen. Drücken Sie im Standby-Modus **Menü** → **Einstellungen** → **Allgemein** → **Einrichtungsassistent**.

## Telefonanzeigen




Die Leuchten des Telefons werden:


- blinken, wenn Sie entweder eine neue Nachricht oder einen Anruf in Abwesenheit erhalten haben. Wenn Sie die neue Nachricht oder die Anrufliste ansehen, hört das Blinken auf.
- blinken, wenn der Akku fast leer ist und während des Aufladevorgangs.

## Bedienung des Telefons



### Standby (Ruhemodus)

Wenn das Telefon einsatzbereit ist und Sie keine Tasten betätigt haben, befindet es sich im Standby-Modus.




- Drücken Sie , um zum Standby-Modus zurückzukehren.
- Drücken Sie die linke Auswahltaste , um das Telefon-**Menü** zu öffnen, oder die rechte Auswahltaste  **Name**, um auf Ihre gespeicherten Kontakte im Telefonbuch zuzugreifen.

**Tipp:** Sie können stets  drücken, um in den Standby-Modus zurückzukehren.




## Scrollen

- Verwenden Sie die Pfeiltasten /, um durch die Menüs zu scrollen.

## Schritt-für-Schritt-Anleitungen

Der Pfeil () gibt die nächste Aktion bei Schritt-für-Schritt-Anleitungen an. Drücken Sie **OK**, um eine Aktion zu bestätigen. Scrollen Sie zu einem Element oder heben Sie es mit / hervor und drücken Sie dann **OK**.

Beispiel:

- Drücken Sie **Menü**  **Telefonbuch**  **Neuer Eintrag**  **Hinzuf..**

Um das Beispiel auf Ihrem Doro PhoneEasy® 631 durchzuführen, müssen Sie Folgendes tun:

1. Drücken Sie **Menü**, gehen Sie zu **Telefonbuch** und drücken Sie **OK**.
2. Wählen Sie **Neuer Eintrag** und drücken Sie **Hinzuf..**




## Text eingeben

### Text manuell eingeben

### Zeichen auswählen

- Drücken Sie wiederholt eine numerische Taste, bis das gewünschte Zeichen angezeigt wird. Warten Sie einige Sekunden, bevor Sie das nächste Zeichen eingeben.

### Sonderzeichen/Smileys

1. Mit  wird eine Liste von Sonderzeichen angezeigt.
2. Wählen Sie das gewünschte Zeichen mit / und drücken Sie zur Bestätigung **OK**.

---

## Den Cursor innerhalb des Textes verschieben

- Verwenden Sie die Seitentaste **+/-** oder **⏪/⏩** um den Cursor innerhalb des Textes zu verschieben.

## Groß- und Kleinschreibung und Ziffern

- Drücken Sie **#**, um zwischen Groß- und Kleinschreibung und Ziffern zu wählen. Siehe Eingabemodus, S.6.

## Eingabesprache ändern

1. Halten Sie **#** gedrückt, um eine Liste der verfügbaren Sprachen anzuzeigen.
2. Wählen Sie die Sprache mit **⏪/⏩** und drücken Sie zur Bestätigung **OK**.

## Text über Texterkennung eingeben

In manchen Sprachen können Sie Smart ABC (eZiType™) als Eingabemethode wählen, bei der die jeweiligen Wörter von einem Wörterbuch vorgeschlagen werden.

- Drücken Sie jede Taste nur **einmal**, auch wenn das angezeigte Zeichen nicht das Gewünschte ist. Auf der Grundlage der Tastenfolge, die gedrückt wurde, schlägt Ihnen das Wörterbuch Wörter vor.

## Beispiel

1. Drücken Sie die Tasten **3**, **7**, **3** und **3**, um das Wort „Fred“ zu schreiben. Schließen Sie die Eingabe des Wortes ab, bevor Sie sich die Vorschläge anschauen.
2. Verwenden Sie **⏪/⏩**, um die Wortvorschläge abzurufen.
3. Drücken Sie **Wählen** und fahren Sie mit dem nächsten Wort fort. Sie können alternativ auch **0** drücken, um mit dem nächsten Wort fortzufahren.
4. Ist Ihr gewünschtes Wort nicht dabei, so verwenden Sie den manuellen Eingabemodus.

**Hinweis!** Nähere Informationen dazu finden Sie unter Texterkennung, S.28.

## Eingabemodus

- Drücken Sie **#**, um den Eingabemodus zu ändern. Das Symbol oben links auf der Anzeige zeigt den Eingabemodus an.

---

|  |   |
|--|---|
| <input checked="" type="checkbox"/> <b>Abc</b> | Groß- und Kleinschreibung mit Texterkennung   |
| <input checked="" type="checkbox"/> <b>ABC</b> | GROSSSCHREIBUNG mit Texterkennung             |
| <input checked="" type="checkbox"/> <b>abc</b> | Kleinschreibung mit Texterkennung             |
| <b>Abc</b>                                     | Großschreibung des ersten Buchstabens im Satz |
| <b>ABC</b>                                     | GROSSSCHREIBUNG                               |
| <b>abc</b>                                     | Kleinschreibung                               |
| <b>123</b>                                     | Ziffern                                       |


## Hörgerätekompatibilität

Dieses Telefon ist kompatibel mit Hörgeräten. Die Hörgerätekompatibilität stellt keine Garantie dar, dass bestimmte Hörgeräte zusammen mit einem bestimmten Telefon funktionieren. Mobiltelefone enthalten Funksender, die die Leistung von Hörgeräten beeinträchtigen können. Dieses Telefon wurde für den Gebrauch mit Hörgeräten mit der vom Telefon verwendeten Drahtlos-Technologie geprüft, doch existieren ggf. neuere Drahtlos-Technologien, die noch nicht für den Gebrauch mit Hörgeräten geprüft wurden. Um sicherzustellen, dass ein bestimmtes Hörgerät mit diesem Telefon gut funktioniert, testen Sie beide zusammen, bevor Sie es erwerben.

Der Standard für Hörgerätekompatibilität umfasst zwei Kennzeichnungsarten:

- **M:** Um Ihr Hörgerät in diesem Modus zu verwenden, achten Sie darauf, dass es auf „M-Modus“ oder den akustischen Kopplungs-Modus eingestellt ist, und positionieren Sie den Telefonhörer in der Nähe des integrierten Mikrofons des Hörgerätes. Probieren Sie verschiedene Ausrichtungen des Telefons zum Hörgerät aus, um ein optimales Ergebnis zu erhalten - zum Beispiel bewirkt eine Hörerposition leicht oberhalb des Ohres ggf. eine bessere Leistung bei Hörgeräten, deren Mikrofone sich hinter dem Ohr befinden.
- **T:** Um Ihr Hörgerät in diesem Modus zu verwenden, achten Sie darauf, dass es auf „T-Modus“ oder den Telefonspulen-Kopplungs-Modus eingestellt ist (nicht alle Hörgeräte verfügen über diesen Modus). Probieren Sie verschiedene Ausrichtungen des Telefons zum Hörgerät aus, um ein optimales Ergebnis zu erhalten - zum Beispiel bewirkt eine Hörerposition leicht unterhalb oder vor dem Ohr ggf. eine bessere Leistung.

---

Siehe auch [Audioeinrichtung](#) , S.41 zu den Anpassungsmöglichkeiten der Telefon-Audioeinstellungen.

## Telefoneinstellungen

### Uhrzeit und Datum

#### Uhrzeit und Datum einstellen

1. Drücken Sie **Menü** → **Einstellungen** → **Allgemein** → **Zeit & Datum**:
  - **Zeit**, um die Zeit einzugeben (**HH:MM**).
  - **Datum**, um das Datum einzugeben (**TT.MM.JJJJ**).
2. Drücken Sie zur Bestätigung **OK**.



**Tip**: Sie können auch die Funktion einstellen, dass auf dem Telefon das Datum und die Uhrzeit gemäß der aktuellen Zeitzone automatisch aktualisiert werden. Wählen Sie in **Zeit & Datum Autom. Zeit** → **Ein**. Durch die automatische Aktualisierung des Datums und der Uhrzeit werden nicht die Uhrzeiten geändert, die Sie für den Wecker oder im Kalender festgelegt haben. Diese Angaben entsprechen der Ortszeit. Durch die Aktualisierung können einige Wecker, die Sie eingerichtet haben, u. U. verfallen. Dies ist abhängig von der Netzunterstützung und dem Mobilfunkabo.

#### Uhrzeit- und Datumsformat einstellen

1. Drücken Sie **Menü** → **Einstellungen** → **Allgemein** → **Zeit & Datum** → **Format**:
  - **Zeitformat** → **12 Stunden** oder **24 Stunden**.
  - **Datumsformat** und wählen Sie das gewünschte Datumsformat aus.
2. Drücken Sie zur Bestätigung **OK**.

### Sprache

Die standardmäßig für Telefonmenüs, Nachrichten usw. eingestellte Sprache wird durch die SIM-Karte bestimmt. Sie können jederzeit zwischen den vom Telefon unterstützten Sprachen wechseln.

1. Drücken Sie **Menü** → **Einstellungen** → **Allgemein** → **Sprache**.
2. Wählen Sie /, um eine Sprache auszuwählen.
3. Drücken Sie zur Bestätigung **OK**.

---

## Funktion sperren

1. Drücken Sie **Menü** → **Einstellungen** → **Allgemein** → **Funktion sperren**.
2. Wählen Sie jede Funktion, die Sie abschalten möchten, und drücken Sie **Aus**.
3. Drücken Sie zur Bestätigung **OK**.

## PIN-Code-Optionen

1. Drücken Sie **Menü** → **Einstellungen** → **Sicherheit** → **SIM-PIN**:
  - **Ein**, um den PIN-Code zu aktivieren. Sie müssen bei jedem Einschalten des Telefons den PIN-Code eingeben.
  - **Aus**, um den PIN-Code zu deaktivieren.

|   |
|---|
| <b>WICHTIG</b>  |
| Wenn der Aus-Modus aktiviert ist und die SIM-Karte verloren oder gestohlen wird, ist sie nicht geschützt. |

- **Automatisch**, um das Telefon ohne PIN-Code einzuschalten. Das Telefon speichert den PIN-Code automatisch. Wird die SIM-Karte in ein anderes Telefon eingesetzt (z. B. nach Verlust oder Diebstahl), muss beim Einschalten dieses Telefons der PIN-Code eingegeben werden.
2. Drücken Sie zur Bestätigung **OK**.

## PIN-Code ändern

1. Drücken Sie **Menü** → **Einstellungen** → **Sicherheit** → **Kennwort** → **PIN**.
2. Geben Sie den aktuellen PIN-Code ein und drücken Sie **OK**.
3. Geben Sie den neuen PIN-Code ein und drücken Sie **OK**. Wiederholen Sie den Vorgang zur Bestätigung.

## Telefoncode

Das Telefonschloss schützt Ihr Telefon vor unbeabsichtigtem Gebrauch. Ist es aktiviert, wird das Telefon nach dem Neustart gesperrt. Zum Entsperren muss der Telefoncode eingegeben werden.

1. Drücken Sie **Menü** → **Einstellungen** → **Sicherheit** → **Telefoncode**.
2. Wählen Sie **Ein** zur Aktivierung oder **Aus** zur Deaktivierung.
3. Drücken Sie zur Bestätigung **OK**.

**Hinweis!** Sie müssen den aktuellen Telefoncode eingeben. Der werkseitig eingestellte Telefoncode ist **1234**.



## Weißer Liste


Eine Whitelist funktioniert etwa wie ein Spam-Filter. Wenn sie aktiviert ist, können Sie nur noch eingehende Anrufe von Kontakten erhalten, die im Telefonbuch gespeichert sind. Anrufer, deren Informationen nicht im Telefonbuch gespeichert sind, hören ein Besetztzeichen, wenn sie Sie anrufen.

1. Drücken Sie **Menü** → **Einstellungen** → **Sicherheit** → **Weißer Liste**.
2. Wählen Sie **Ein** zur Aktivierung oder **Aus** zur Deaktivierung.
3. Drücken Sie zur Bestätigung **OK**.






## Anrufe

### Anrufe tätigen

1. Geben Sie die Telefonnummer mit der Vorwahlnummer ein. Löschen können Sie mit **Löschen**.
2. Drücken Sie , um einen Anruf zu tätigen. Drücken Sie **Ende**, um den Anruf abzubrechen.
3. Drücken Sie  zum Beenden des Anrufs.




**Tipp:** Geben Sie bei internationalen Anrufen vor der Landesvorwahl immer + ein, um das Telefonbuch optimal in jedem Land nutzen zu können. Drücken Sie zweimal , um die internationale Vorwahl + einzugeben.

### Anruf vom Telefonbuch

1. Drücken Sie **Name**, um das Telefonbuch zu öffnen.
2. Verwenden Sie / um durch das Telefonbuch zu blättern oder führen Sie eine Schnellsuche aus, indem Sie die dem Anfangsbuchstaben des Eintrags entsprechende Taste drücken, siehe Text eingeben , S.5.
3. Drücken Sie zur Auswahl des gewünschten Eintrags **Wählen**. Falls erforderlich, wählen Sie die Nummer.  
Drücken Sie alternativ , um zu wählen.
4. Drücken Sie **Ende** oder , um den Anruf abzubrechen.



## Anrufe entgegennehmen


1. Klappen Sie das Telefon auf und drücken Sie  zum Beantworten.  
Alternativ können Sie **Lautlos** drücken, um den Rufton auszuschalten. Drücken Sie /klappen Sie das Telefon zu, um den Anruf direkt abzuweisen (Besetztzeichen).
2. Drücken Sie  zum Beenden des Anrufs.


Zum Annehmen eines eingehenden Anrufs durch Öffnen des Telefons, siehe Beant.modus, S.14.

**Tipp:** Halten Sie **+/-** gedrückt, um den Rufton vorübergehend auszuschalten ohne das Telefon aufzuklappen.

## Lautstärkeregelung

### Während eines Anrufs

- Mit den Seitentasten **+/-** oder  kann die Lautstärke eingestellt werden. Die Lautstärke wird in der Anzeige angezeigt.

Wenn Sie eine Hörhilfe tragen oder Hörprobleme beim Telefonieren in lauten Umgebungen haben, können Sie die Audioeinstellungen des Telefons anpassen, siehe Audioeinrichtung , S.41.

### Lautlos

Lautlos ist ein fest eingestelltes Profil, bei dem Tastenton, Nachrichtenton und Klingelton deaktiviert sind und die Einstellungen für Vibration, Aufgaben, Tägliche Erinnerung und Wecker unverändert bleiben.

- Halten Sie die Schnellaste  gedrückt, um den Stumm-Modus zu aktivieren oder zu deaktivieren.

### Headset


Ist ein Headset angeschlossen, wird das ins Telefon integrierte Mikrofon automatisch abgeschaltet. Wenn verfügbar, können Sie mit der Hörer-Taste am Headset Anrufe annehmen und beenden.




### VORSICHT

Die Verwendung eines Headsets mit hoher Lautstärke kann zu Hörschäden führen. Prüfen Sie die Lautstärke, bevor Sie ein Headset verwenden.

## Anrufoptionen



Während eines Gesprächs können Sie mit den Auswahl Tasten<sup>1</sup> () auf weitere Funktionen zugreifen.

### Option (linke Auswahl Taste)

- **Halten** oder **Halten beenden**, um den aktuellen Anruf zu halten oder weiterzuführen.
- **Beenden**, um den aktuellen Anruf zu beenden (wie mit )
- **Anruf**, um eine weitere Nummer anzurufen (Konferenz).
- **Telefonbuch**, um das Telefonbuch zu durchsuchen.
- **Mitteilungen**, um Textnachrichten zu lesen oder zu schreiben.
- **Stumm**, um das Mikrofon auszuschalten.

### Freispr (rechte Auswahl Taste)

Mit dem Lautsprecher müssen Sie das Telefon zum Sprechen nicht an den Kopf halten.

1. Drücken Sie **Freispr** zur Aktivierung. Sprechen Sie deutlich aus einer Entfernung von höchstens 1 m in das Mikrofon des Telefons. Mit  /  können Sie die Lautstärke des Lautsprechers einstellen.
2. Drücken Sie **Hörer**, um in den Normalmodus zurückzugelangen.

**Hinweis!** Laute Hintergrundgeräusche (Musik usw.) können die Klangqualität beeinträchtigen.

### Direktwahl

Um vom Standby-Modus aus einen Eintrag über Direktwahl anzuwählen, verwenden Sie die Tasten **A**–**B**, **0** und **2**–**9**.

- Halten Sie die zugewiesene Direktwahl Taste gedrückt.

### Direktwahlnummern hinzufügen

1. Drücken Sie **Menü** → **Einstellungen** → **Telefonbuch** → **Direktwahl**.
2. Wählen Sie **A** → **Hinzuf.** aus und wählen Sie einen Eintrag aus dem Telefonbuch aus.
3. Drücken Sie zur Bestätigung **OK**.


---

1. Die Auswahl Tasten haben verschiedene Funktionen. Die aktuelle Funktion wird über der Auswahl Taste angezeigt.

4. Wiederholen Sie diesen Vorgang zur Eingabe von Direktwahleinträgen für die Tasten **B**, **0**, **2**–**9**.


**Tipp:** Wählen Sie zum Bearbeiten oder Löschen eines bestehenden Eintrags diesen aus und drücken Sie **Option** → **Ändern** oder **Löschen**.







## Notrufe

Sofern das Telefon eingeschaltet ist, kann jederzeit ein Notruf getätigt werden, indem Sie die im Aufenthaltsland gültige Notrufnummer eingeben und dann  drücken.

In einigen Netzen sind Notrufe auch ohne gültige SIM-Karte zulässig. Weitere Informationen erhalten Sie bei Ihrem Netzbetreiber.

## Anrufliste

Angenommene Anrufe, Anrufe in Abwesenheit und abgehende Anrufe werden in einer gemeinsamen  Anrufliste gespeichert. 20 Anrufe jeder Art können in der Liste gespeichert werden. Bei mehrfachen Anrufen zur und von derselben Telefonnummer wird lediglich der aktuellste Anruf gespeichert.

1. Drücken Sie .  
Alternativ können Sie **Menü** → **Anrufliste** drücken.
2. Mit  wählen Sie:
  -  Ankommend
  -  Ausgehend
  -  Entg. Anrufe
3. Drücken Sie zum Anrufen  oder **Option**:
  - **Anzeigen**, um sich Details des ausgewählten Anrufs anzeigen zu lassen.
  - **SMS senden**, um eine Textnachricht zu versenden.
  - **MMS senden**, um eine Bildnachricht zu versenden.
  - **Löschen**, um den Anruf zu löschen.
  - **Alles löschen**, um alle Anrufe aus der Anrufliste zu löschen.
  - **Speichern**, um die Nummer im Telefonbuch → **Neu erstellen** zu speichern, einen neuen Kontakt zu erstellen oder **Update** einen bestehenden Kontakt zu aktualisieren.

---


## Anrufeinstellungen

### Anrufdauer

Während eines Anrufs wird die Anrufdauer angezeigt. Sie können die Dauer Ihrer Anrufe aufrufen.

1. Drücken Sie **Menü** → **Einstellungen** → **Anrufe** → **Anrufdauer**:
  - **Letzter Anruf**, um die Dauer des letzten Anrufs anzuzeigen.
  - **Ausgehend**, um die Dauer aller ausgehenden Anrufe anzuzeigen.
  - **Ankommend**, um die Dauer aller empfangenen Anrufe anzuzeigen.
  - **Alles zurücksetzen** → **Ja**, um alles zurückzusetzen.
2. Drücken Sie zur Bestätigung **OK**.

### Beant.modus

1. Drücken Sie **Menü** → **Einstellungen** → **Anrufe** → **Beant.modus**:
  - **Zum Antworten öffnen** → **Ein**, um einen eingehenden Anruf durch Aufklappen des Telefons zu beantworten.
  - **Irgendeine Taste** → **Ein**, um eingehende Anrufe durch Drücken einer beliebigen Taste annehmen zu können (Ausnahme .
2. Drücken Sie zur Bestätigung **OK**.

### Teilnehmer-ID

Sie können wählen, ob dem Empfänger beim Anrufen Ihre Telefonnummer angezeigt werden soll oder nicht.

1. Drücken Sie **Menü** → **Einstellungen** → **Anrufe** → **Anrufeinstellungen** → **Teilnehmer-ID**:
  - **Durch Netz festgelegt**, um die Netz-StandardEinstellung zu verwenden.
  - **ID nicht zeigen**, um Ihre eigene Nummer nie anzuzeigen.
  - **ID senden**, um Ihre eigene Nummer immer anzuzeigen.
2. Drücken Sie zur Bestätigung **OK**.

### Anklopfen

Sie können mehrere Gespräche gleichzeitig führen. Halten Sie das aktuelle Gespräch und nehmen Sie den eingehenden Anruf an. Ist diese

---

Funktion aktiviert, wird ein Signalton ausgegeben, wenn während eines Gesprächs ein Anruf eingeht.

- Drücken Sie während eines Anrufs **Option** → **Antwort**.

### Anklopfen aktivieren

1. Drücken Sie **Menü** → **Einstellungen** → **Anrufe** → **Anrufeinstellungen**.
2. Wählen Sie **Anklopfen** → **Aktivieren**.
3. Drücken Sie zur Bestätigung **OK**.

**Tipp:** Wiederholen Sie den Vorgang und wählen Sie **Deaktivieren**, um Anklopfen zu deaktivieren, oder **Statusabfrage**, um anzuzeigen, ob Anklopfen aktiviert ist.

### Anrufe umleiten

Sie können Anrufe an Auftragsdienste bzw. Beantwortungsdienste oder an eine andere Telefonnummer umleiten. Legen Sie fest, welche Anrufe umgeleitet werden sollen. Wählen Sie eine Bedingung aus und drücken Sie **OK**. Wählen Sie dann **Aktivieren**, **Deaktivieren** oder **Statusabfrage** für jede Option.

1. Drücken Sie **Menü** → **Einstellungen** → **Anrufe** → **Anrufeinstellungen** → **Anrufe umleiten**:
  - **Anrufe umleiten**, um alle Anrufe umzuleiten.
  - **Nicht erreichbar**, um eingehende Anrufe umzuleiten, wenn das Telefon ausgeschaltet oder außerhalb des Netzempfangs ist.
  - **Nicht angenommen**, um eingehende Anrufe umzuleiten, wenn sie nicht angenommen werden.
  - **Besetzt**, um eingehende Anrufe umzuleiten, wenn die Leitung besetzt ist.
  - **Alle aufheben**, um alle Anrufumleitung zu löschen.
2. Drücken Sie zur Bestätigung **OK**.

### Anruf Sperre

Zur Einschränkung der Verwendung Ihres Telefons können bestimmte Arten von Anrufen gesperrt werden.

**Hinweis!** Ein Kennwort ist erforderlich, um eine Anruf Sperre anzuwenden. Dieses Kennwort erhalten Sie von Ihrem Netzbetreiber.

---


- 
1. Drücken Sie **Menü** → **Einstellungen** → **Anrufe** → **Anrufeinstellungen** → **Anrufsperre**.
  2. Wählen Sie **Ausgehend**:
    - **Alle Anrufe**, um eingehende Anrufe anzunehmen, aber nicht selbst anzurufen.
    - **Intern. Anrufe**, um keine internationalen Nummern anzurufen.
    - **Intern. außer Heimatland**, um keine internationalen Nummern mit Ausnahme von Telefonnummern in dem der SIM-Karte zugewiesenen Land anzurufen.
  3. Drücken Sie zur Bestätigung **OK**.
  4. Wählen Sie **Ankommend**:
    - **Alle Anrufe**, um anzurufen, aber keine eingehenden Anrufe anzunehmen.
    - **Bei Roaming**, um keine eingehenden Anrufe bei Roaming (Betrieb in anderen Netzen) annehmen zu können.
  5. Drücken Sie zur Bestätigung **OK**.
  6. Wählen Sie **Keine**, um alle Anrufsperren zu löschen (Kennwort erforderlich). Drücken Sie zur Bestätigung **OK**.

### **Feste Nummernwahl (FDN)**


Sie können die Anzahl der Anrufe auf bestimmte, auf der SIM-Karte gespeicherte Nummern begrenzen. Die Liste der zulässigen Nummern werden durch Ihren PIN2-Code geschützt.

**Hinweis!** Um die feste Nummernwahl anwenden zu können, ist ein Kennwort erforderlich. Dieses Kennwort erhalten Sie von Ihrem Netzbetreiber.










1. Drücken Sie **Menü** → **Einstellungen** → **Sicherheit** → **Feste Nummernwahl**:
  - Zum Aktivieren **Modus** → **Ein** oder zum Deaktivieren **Aus**.
  - **Feste Rufnummern** → **Hinzuf.** und geben Sie die erste zulässige Nummer ein.  
Wählen Sie alternativ einen Eintrag aus und drücken Sie **Option** → **Hinzuf., Ändern** oder **Löschen**.
2. Geben Sie bei Bedarf PIN2 ein und drücken Sie zur Bestätigung **OK**.


**Hinweis!** Sie können einen Teil der Telefonnummern speichern. Wenn Sie beispielsweise 01234 speichern, können alle Nummern, die mit 01234 beginnen, angerufen werden. Es ist selbst bei aktivierter fester Nummernwahl möglich, einen Notruf zu tätigen, indem Sie die allgemeine Notrufnummer eingeben und dann  drücken. Wenn die feste Nummernwahl aktiviert ist, können Sie die Telefonnummern, die auf der SIM-Karte gespeichert wurden, nicht aufrufen oder bearbeiten. Sie können auch keine Textnachrichten senden.

## Telefonbuch





Im  Telefonbuch können bis zu 500 Einträge mit jeweils 3 Rufnummern gespeichert werden.

### Kontakt hinzufügen

1. Drücken Sie **Menü** → **Telefonbuch** → **Neuer Eintrag** → **Hinzuf..**
2. Geben Sie einen  **Name** für den Kontakt ein, siehe Text eingeben , S.5. Löschen können Sie mit **Löschen**.
3. Verwenden Sie /, um die  **Handy**,  **Festnetz** oder  **Büro** auszuwählen, und geben Sie die Telefonnummer(n) einschließlich der Vorwahlnummer ein.
4. Wählen Sie  **Bild** → **Ändern**, um dem Kontakt ein Bild zuzuordnen. Siehe dazu Bild im Telefonbuch, S.19.
  - **Bild aufnehmen**, um Fotos mit der Kamera zu machen.
  - **Meine Bilder**, um ein bestehendes Bild auszuwählen.
5. Wählen Sie  **Klingelton** → **Ändern**, um dem Kontakt einen Klingelton zuzuordnen. Siehe dazu Töne (Klingelton), S.41.
  - **System**, um aus vorinstallierten Dateien zu wählen.
  - **Benutzerdefiniert**, um aus Ihren Downloads zu wählen.
6. Drücken Sie **Speich..**

**Tipp:** Geben Sie bei internationalen Anrufen vor der Landesvorwahl immer + ein, um das Telefonbuch optimal in jedem Land nutzen zu können. Drücken Sie zweimal , um die internationale Vorwahl + einzugeben.

## Verwalten von Telefonbuchkontakten

1. Drücken Sie **Menü** → **Telefonbuch**.
2. Wählen Sie einen Kontakt aus und drücken Sie **Option**:
  - **Anzeigen**, um Details zum ausgewählten Kontakt anzuzeigen.  Phone = Speicher ist auf Telefon eingestellt und  SIM = Speicherung ist auf SIM eingestellt, siehe Im Telefonbuch speichern, S.19.
  - **Ändern**, um den Kontakt zu bearbeiten. Benutzen Sie / zum Scrollen. Löschen können Sie mit **Löschen**. Anschließend drücken Sie **Speich.**.
  - **Hinzuf.**, um einen Kontakt hinzuzufügen.
  - **Wählen**, um den Kontakt anzurufen.
  - **SMS senden**, um eine Textnachricht zu verfassen. Siehe Verfassen und Versenden von Textnachrichten, S.25.
  - **Top 10**, um anzugeben, dass der Eintrag unter den ersten 10 Kontakten im Telefonbuch aufgeführt werden soll. Siehe Top 10, S.20.
  - **SMS senden**, um eine Textnachricht zu versenden. Siehe Verfassen und Versenden von Textnachrichten, S.25.
  - **MMS senden**, um eine Bildnachricht zu versenden. Siehe Eine Bildnachricht (MMS) verfassen und versenden, S.26.
  - **Löschen**, um den ausgewählten Kontakt zu löschen, oder **Alles löschen**, um alle Kontakte zu löschen. Drücken Sie **Ja** zur Bestätigung oder **Nein** zum Abbruch.
  - **All. kopieren** → **Von SIM**, um alle Telefonbuchkontakte auf der SIM-Karte in den Telefonspeicher zu kopieren, oder **Von Telefon**, um alle Kontakte vom Telefonspeicher auf die SIM-Karte zu kopieren. Drücken Sie **Ja** zur Bestätigung oder **Nein** zum Abbruch.
  - **vCard senden** und wählen Sie:
    - **Per SMS**, um den gewählten Eintrag im Telefonbuch als vCard per Textnachricht zu versenden. Siehe Verfassen und Versenden von Textnachrichten, S.25.
    - **Per MMS**, um den gewählten Eintrag im Telefonbuch als vCard per Bildnachricht zu versenden. Siehe Eine Bildnachricht (MMS) verfassen und versenden, S.26.



- **Per Bluetooth**, um den gewählten Eintrag im Telefonbuch als vCard über Bluetooth® zu versenden. Siehe Bluetooth®, S.36.


3. Drücken Sie zur Bestätigung **OK**.

## Telefonbuch-Einstellungen

### Eigene Nummer

Die Ihrer SIM-Karte zugewiesene Telefonnummer wird unter **Eigene Nummer** abgespeichert, wenn die Karte dies zulässt. Sie können auch die Option wählen, weitere Nummern hinzuzufügen.

### Nummern hinzufügen

1. Drücken Sie **Menü** → **Telefonbuch** → **Eigene Nummer** → **Leer** → **Hinzuf..**
2. Geben Sie Name und Nummer ein. Siehe dazu Text eingeben , S.5.
3. Anschließend drücken Sie **Speich..**

### Im Telefonbuch speichern

1. Drücken Sie **Menü** → **Einstellungen** → **Telefonbuch** → **Speicherort**:
  - **SIM**, um bis zu drei Telefonnummern und eine E-Mail-Adresse pro Kontakt zu speichern.
  - **Telefon**, um 500 Kontakte mit jeweils 3 Telefonnummern **Handy**, **Festnetz**, **Büro** zu speichern. **Telefonbuchbild**, um Kontakten Bilder zuzuordnen und **Klingelton**, um Kontakten bestimmte Klingeltöne zuzuordnen.
2. Drücken Sie zur Bestätigung **OK**.

**Hinweis!** Die Anzahl der Einträge und Länge der Telefonnummern/Kontakte, die gespeichert werden können, sind von der SIM-Karte/dem Netzbetreiber abhängig.

### Bild im Telefonbuch

So ändern Sie den Ansichtsmodus Ihres Telefonbuchs:

1. Drücken Sie **Menü** → **Einstellungen** → **Telefonbuch** → **Telefonbuchbild**:
  - **Ein**, um die den Kontakten zugeordneten Bilder zu sehen.

- **Aus**, um nur die Namen der Kontakte anzuzeigen.
2. Drücken Sie zur Bestätigung **OK**.

## Sprachmitteilung

Wenn Sie von Ihrem Anbieter eine Mailbox (Anrufbeantworter im Handnetz) eingestellt bekommen haben, können Anrufer eine Sprachmitteilung hinterlassen, wenn Sie einen Anruf nicht entgegennehmen können.

**Sprachmitteilung** ist ein Dienst Ihres Netzbetreibers, den Sie u. U. zuerst abonnieren müssen. Weitere Informationen und die Nummer für die Sprachmitteilung erhalten Sie bei Ihrem Netzbetreiber.

1. Drücken Sie **Menü** → **Einstellungen** → **Telefonbuch** → **Sprachmitteilung**:
2. Wählen Sie **Leer** → **Hinzuf..**
  - **Telefonbuch**, um einen Kontakt vom Telefonbuch hinzuzufügen. Drücken Sie zur Bestätigung **OK**.
  - **Manuell** und geben Sie Name und Rufnummer ein.
3. Drücken Sie zur Bestätigung **OK**.


Wählen Sie zum Bearbeiten oder Löschen eines bestehenden Eintrags diesen aus und drücken Sie **Option** → **Ändern** oder **Löschen**.

## Mailbox anrufen

- Halten Sie die Schnell Taste **1** gedrückt.

**Tipp:** Wenn eine Erinnerung in den Mitteilungen -Einstellungen aktiviert ist, ertönt nach 10 Minuten ein Erinnerungssignal, wenn die neuen Voicemail-Nachrichten nicht abgehört wurden.

## Top 10

Geben Sie an, dass ein Eintrag unter den ersten  10 Kontakten im Telefonbuch aufgeführt werden soll.




1. Drücken Sie **Menü** → **Einstellungen** → **Telefonbuch** → **Top 10**.
2. Wählen Sie einen der leeren Einträge aus und drücken Sie **Hinzuf..**
3. Verwenden Sie **↶/↷**, um durch das Telefonbuch zu blättern, oder führen Sie eine Schnellsuche aus, indem Sie die dem Anfangsbuchstaben des Eintrags entsprechende Taste drücken.
4. Drücken Sie **OK** zum Speichern des gewünschten Eintrags oder drücken Sie **Zurück**, um die Änderungen zu verwerfen.

Wählen Sie zum Bearbeiten oder Löschen eines bestehenden Eintrags **Option** → **Ändern** oder **Löschen**.

**Tipp:** Sie können auch einen ★ Eintrag aus dem Telefonbuch hinzufügen. Wählen Sie den Kontakt aus und drücken Sie **Option** → **Top 10**.

## ICE (In Case of Emergency, dt. Im Notfall) ♥

Ersthelfer können +ICE im Notfall über das Telefon des Opfers zusätzliche, sehr nützliche Informationen erhalten. In medizinischen Notfällen ist es wichtig, diese Informationen so schnell wie möglich zu erhalten, um die Überlebenschancen zu erhöhen. Alle Eingabefelder sind optional, aber es gilt: Je mehr Informationen, desto besser.

1. Drücken Sie **Menü** → **Telefonbuch** → **ICE**.
2. Verwenden Sie / zum Durchblättern der Einträge.
3. Drücken Sie **Ändern**, um Informationen zu einem Eintrag hinzuzufügen oder zu bearbeiten, siehe Text eingeben , S.5. Löschen können Sie mit **Löschen**.

### Id

- **Name:** Geben Sie Ihren Namen ein.
- **Geburtsdatum:** Geben Sie Ihr Geburtsdatum ein.
- **Größe:** Geben Sie Ihre Größe ein.
- **Gewicht:** Geben Sie Ihr Gewicht ein.
- **Adresse** Geben Sie Ihre Heimatadresse ein.
- **Sprache:** Geben Sie Ihre bevorzugte Sprache ein.
- **Versicherung:** Geben Sie den Namen Ihrer Versicherung und die Nummer der Police ein.

### Kontakt 1:, Kontakt 2: und Arzt:

- Drücken Sie **Option**, für **Hinzuf.** oder **Löschen** eines Kontaktes in das/aus dem Telefonbuch oder **Speich.**, um den aktuellen Eintrag zu akzeptieren.  
Fügen Sie ggf. noch das Verhältnis zu der ICE-Kontaktpersonen hinzu, wie z. B. „ICE Gattin Mary Smith“.

### Wichtige Info

- **Krankheit:** Geben Sie alle vorhandenen medizinischen Befunde oder medizinischen Hilfsmittel (z. B. Diabetes, Herzschrittmacher usw.) ein.
- **Allergien:** Geben Sie alle diagnostizierten Allergien (z. B. gegen Penicillin, Bienenstiche) ein.
- **Blutgruppe:** Geben Sie Ihre Blutgruppe ein.
- **Impfungen:** Geben Sie alle wichtigen Impfungen ein.
- **Medikamente:** Geben Sie alle Medikamente ein, die Sie einnehmen.
- **Sonstige Infos:** Geben Sie weitere Informationen ein (z. B. Organspender, Patientenverfügung, Behandlungseinwilligung usw.).

4. Anschließend drücken Sie **Speich.**

## Notruftaste





### VORSICHT

Wenn ein Notruf getätigt wird, wird automatisch die Freisprechfunktion aktiviert. Halten Sie das Telefon nicht ans Ohr, wenn der Freisprechmodus aktiviert ist, da die Lautstärke sehr hoch sein kann.

Mit der Notruftaste können Sie im Bedarfsfall mühelos vorab festgelegte Nummern (Nummernliste) anrufen. Vergewissern Sie sich vor dem Gebrauch, dass die Notruf-Funktion aktiviert ist. Tragen Sie in die Nummernliste Empfänger ein und bearbeiten Sie die Textnachricht.

## Einen Notruf tätigen

1. Wenn Sie Hilfe benötigen, halten Sie die Notruftaste für 3 Sekunden gedrückt oder drücken Sie sie zweimal innerhalb 1 Sekunde. Der Notruf wird nach einer Verzögerung von 5 Sekunden gestartet. In dieser Zeit können Sie einen möglichen Fehlalarm vermeiden, indem Sie  drücken.
2. Eine Notruf-Textnachricht (SMS) wird an alle Empfänger gesendet.
3. Der erste Notrufkontakt in der Liste wird angewählt. Wird der Anruf nicht innerhalb von 25 Sekunden angenommen, wird die nächste Telefonnummer gewählt. Der Wählvorgang wird dreimal wiederholt oder bis der Anruf angenommen wird oder bis  gedrückt wird.

**Hinweis!** Manche private Sicherheitsunternehmen akzeptieren automatische Anrufe von ihren Kunden. Wenden Sie sich an das Sicherheitsunternehmen, bevor Sie die entsprechende Nummer verwenden.

**Tipp:** Die Notruf-Funktion kann auch so konfiguriert werden, dass der Empfänger „**0**“ (Null) drücken muss, um den Hilferuf zu bestätigen und die Alarmmeldung zu deaktivieren. Siehe Mit '0' bestätigen, S.25.

## WICHTIG

Information für den Empfänger eines Notrufs, wenn Mit '0' bestätigen aktiviert ist.

- Nach Eingang der Hilferufmitteilung werden nacheinander alle Nummern der Nummernliste angerufen.
- Um den Notruf zu bestätigen, muss der Empfänger **0** drücken.
  - Wenn der Empfänger nicht innerhalb von 60 Sekunden (nach der Beantwortung des Anrufs) **0** drückt, wird der Anruf unterbrochen und die nächste Nummer aus der Liste angerufen.
  - Wenn der Empfänger innerhalb von 60 Sekunden **0** drückt, wird der Anruf bestätigt und es werden keine weiteren Anrufversuche unternommen (der Notruf-Anrufvorgang wird abgebrochen).

## Aktivierung

Wählen Sie aus, wie die Notruf-Funktion mit der Notruftaste aktiviert werden soll.

1. Drücken Sie **Menü** → **Einstellungen** → **Notruf** → **Aktivierung**:
  - **Ein**, um die Taste für ca. 3 Sekunden gedrückt zu halten oder zweimal innerhalb von 1 Sekunde zu drücken.
  - **Ein (3)**, um die Taste dreimal innerhalb von 1 Sekunde zu drücken.
  - **Aus**, um die Notruf-Tastenfunktion zu deaktivieren.
2. Drücken Sie zur Bestätigung **OK**.

## Nummernliste

Fügen Sie der Liste Nummern hinzu, die angerufen werden, wenn die Notruftaste gedrückt wird.

### WICHTIG

Informieren Sie immer die Empfänger in **Nummernliste** dass sie als Ihre Notrufkontakte gelistet sind.

1. Drücken Sie **Menü** → **Einstellungen** → **Notruf** → **Nummernliste**.
2. Wählen Sie **Leer** → **Hinzuf.** → **Telefonbuch**, um einen Kontakt aus dem Telefonbuch hinzuzufügen.  
Alternativ können Sie auch **Manuell** drücken, um Namen oder Nummern manuell hinzuzufügen. Siehe Kontakt hinzufügen, S.17.
3. Drücken Sie zur Bestätigung **OK**.
4. Wiederholen Sie diesen Vorgang, bis Sie max. 5 Kontakte eingegeben haben.

**Tip:** Wählen Sie zum Bearbeiten oder Löschen eines bestehenden Eintrags diesen aus und drücken Sie **Option** → **Ändern** oder **Löschen**.


## Textnachrichten (SMS) aktivieren

Es besteht die Möglichkeit, eine Textnachricht an die Kontakte in der Liste zu senden, wenn die Notruftaste gedrückt wird.

### Aktivierung

1. Drücken Sie **Menü** → **Einstellungen** → **Notruf** → **SMS** → **Aktivierung**:
  - **Ein**, um vor dem Wählen eine Textnachricht zu senden.
  - **Aus**, um zu wählen, ohne vorher eine Textnachricht zu senden.
2. Drücken Sie zur Bestätigung **OK**.

### Hilferufmitteilung verfassen

1. Drücken Sie **Menü** → **Einstellungen** → **Notruf** → **SMS** → **Notruf-SMS**.
2. Wählen Sie **Ändern** und schreiben Sie die Nachricht. Siehe dazu Text eingeben , S.5.
3. Drücken Sie zur Bestätigung **OK**.

---

**Hinweis!** Sie **müssen** eine Nachricht schreiben, wenn Sie die SMS-Funktion aktiviert haben.

## Notruf-Einstellungen

### Mit '0' bestätigen

Sie können die Mit '0' bestätigen-Funktion aktivieren. Dies wird besonders empfohlen, wenn das Risiko besteht, dass der Notruf durch eine Mailbox oder einen Beantwortungsdienst beantwortet wird. Wenn der Empfänger nach dem Annehmen des Anrufes nicht innerhalb von 60 Sekunden **0** drückt, wird der Anruf unterbrochen und die nächste Telefonnummer aus der Liste angerufen. Wenn der Empfänger innerhalb von 60 Sekunden **0** drückt, wird der Anruf bestätigt und es werden keine weiteren Anrufversuche unternommen (der Notruf-Vorgang wird abgebrochen).

1. Drücken Sie **Menü** → **Einstellungen** → **Notruf** → **Mit '0' bestätigen**.
2. Wählen Sie **Ein** zur Aktivierung oder **Aus** zur Deaktivierung.
3. Drücken Sie zur Bestätigung **OK**.

### Signaltyp

Wählen Sie das Benachrichtigungssignal für den Notruf.


1. Drücken Sie **Menü** → **Einstellungen** → **Notruf** → **Signaltyp**:
  - **Laut** für laute Signale (standardmäßig).
  - **Leise** für ein leises Signal.
  - **Lautlos** für keine Signalkennung, wie ein normaler Anruf.
2. Drücken Sie zur Bestätigung **OK**.

## Nachrichten

### Verfassen und Versenden von Textnachrichten

**Hinweis!** Bevor Sie eine Textnachricht versenden können, müssen Sie die Nummer Ihrer Mitteilungszentrale speichern. Die Telefonnummer Ihres Kundenzentrums wird durch den Netzbetreiber bereitgestellt und ist normalerweise auf der SIM-Karte registriert. Falls nicht, so können Sie die Nummer selbst eingeben. Siehe SMS-Center, S.29.


1. Drücken Sie **Menü** → **Mitteilungen** → **Neu erstellen** → **SMS**.

2. Schreiben Sie Ihre Nachricht (siehe Text eingeben , S.5) und drücken Sie **An**.
3. Wählen Sie einen Empfänger aus dem **Telefonbuch**. Alternativ können Sie auch **Nummer eingeben** wählen und **OK** drücken, um manuell einen Empfänger hinzuzufügen.
4. Drücken Sie **Hinzuf.**, um weitere Empfänger hinzuzufügen. Sie können die Empfänger wechseln. Wählen Sie dazu einen Empfänger aus und drücken Sie **Option** → **Ändern, Löschen** oder **Alles löschen**.
5. Drücken Sie zum Versenden **Senden**.

**Hinweis!** Wenn Sie mehrere Empfänger hinzufügen, wird jede Nachricht einzeln berechnet. Es sind maximal 10 Empfänger möglich. Geben Sie bei internationalen Anrufen vor der Landesvorwahl immer **+** ein, um das Telefonbuch optimal in jedem Land nutzen zu können. Drücken Sie zweimal **\***, um die internationale Vorwahl **+** einzugeben.

## Eine Bildnachricht (MMS) verfassen und versenden

Eine Bildnachricht kann Text und Medienobjekte wie Bilder, Tonaufnahmen oder Videos enthalten. Daher benötigen sowohl Sie als auch der Empfänger ein Mobilfunkabo, das das Senden und Empfangen von Bildnachrichten unterstützt. Die Einstellungen für Bildnachrichten werden von Ihrem Netzanbieter bereitgestellt und können Ihnen automatisch per Textnachricht zugesendet werden. Wenn nicht, siehe MMS-Einst., S.30 zur Einstellung Ihres MMS-Profiles.

1. Drücken Sie **Menü** → **Mitteilungen** → **Neu erstellen** → **MMS**.
2. Schreiben Sie Ihre Nachricht, siehe Text eingeben , S.5.
3. Drücken Sie **Option** → **Bild hinzufügen**:
  - **Meine Bilder**, um eine Datei auszuwählen.
  - **Bild aufnehmen**, um Fotos mit der Kamera zu machen.

**Hinweis!** Wenn Sie mehr als ein Bild hinzufügen, werden die folgenden Bilder zunehmend vom Telefon komprimiert (verkleinert). Dadurch können Sie mehrere Bilder in einer Nachricht versenden. Versenden Sie nur ein Bild pro Nachricht, wenn sie die höchste Bildqualität beibehalten wollen.



---

Sie können auch mit dem **Option**-Menü **Ton hinzufügen** und **Video hinzufügen**.



4. Drücken Sie **Option** → **Betreff hinzuf.** und geben Sie Ihren Betreff ein. Drücken Sie anschließend **OK**.
5. Wählen Sie **Option** → **An** und wählen Sie einen Empfänger aus dem **Telefonbuch**.  
Alternativ können Sie **Nummer eingeben** auswählen, um manuell einen Empfänger hinzuzufügen. Drücken Sie anschließend **OK**.
6. Drücken Sie **Hinzuf.**, um weitere Empfänger hinzuzufügen.
7. Drücken Sie zum Versenden **Senden**.

## Eine Sprachmitteilung erstellen und senden

Sprachmitteilungen verwenden dieselbe Technologie wie Bildnachrichten. Daher benötigen sowohl Sie als auch der Empfänger ein Mobilfunkabo, das das Senden und Empfangen von Bildnachrichten unterstützt. Die Einstellungen für Bildnachrichten werden von Ihrem Netzanbieter bereitgestellt und können Ihnen automatisch per Textnachricht zugesendet werden. Wenn nicht, siehe MMS-Einst., S.30 zur Einstellung Ihres MMS-Profiles.

1. Drücken Sie **Menü** → **Mitteilungen**.
2. Wählen Sie **Neu erstellen** → **Sprachnachricht**.
3. Die Aufzeichnung beginnt sofort. Drücken Sie **Stopp**, wenn Sie fertig sind, und speichern Sie mit **Ja**.
4. Wählen Sie einen Empfänger aus dem **Telefonbuch**.  
Alternativ können Sie auch **Nummer eingeben** auswählen, um manuell einen Empfänger hinzuzufügen, und drücken Sie **OK**.
5. Drücken Sie **Hinzuf.**, um weitere Empfänger hinzuzufügen.
6. Drücken Sie zum Versenden **Senden**.

## Posteingang, Postausgang und Gesendet

1. Drücken Sie **Menü** → **Mitteilungen**.
2. Wählen Sie **Posteingang**, **Postausgang** oder **Gesendet**.
3. Wählen Sie eine Nachricht aus und drücken Sie **Lesen**. Verwenden Sie / zum Hoch- und Runterscrollen.
4. Drücken Sie **Option**:
  - **Anzeigen** zum Öffnen der Nachricht (nur MMS).

- **Wählen**, um den Kontakt anzurufen.
  - **Erneut senden**, um erneut an denselben Empfänger zu senden.
  - **Antwort**, um Ihre Antwort zu schreiben. Drücken Sie anschließend **Senden**. Die Nachricht wird sofort versendet.
  - **Löschen** zum Löschen. Drücken Sie **Ja** zum Löschen der Nachricht oder **Nein**, um zurückzugehen.
  - **Herunterladen** oder **Ende**. Wenn die Nachricht noch nicht heruntergeladen wurde, drücken Sie **Herunterladen**.
  - **Ändern**, um die Nachricht zu bearbeiten. Drücken Sie anschließend **Senden**.
  - **Weiterleiten**, um die Nachricht weiterzuleiten. Bearbeiten Sie die Nachricht (falls erwünscht) und drücken Sie anschließend **Senden**.
  - **Nummer verwenden**, um alle in der Nachricht enthaltenen Telefonnummern einschließlich der Telefonnummer des Absenders anzuzeigen.
    - **Option → Wählen**, um die gewählte Nummer anzurufen.
    - **Option → Speichern**, um die Nummer im Telefonbuch zu speichern.
    - **Option → SMS senden**, um eine neue Textnachricht zu schreiben.
    - **Option → MMS senden**, um eine neue Bildnachricht zu verfassen.
  - **Objekte speichern**, um Text und Medienobjekte wie Bilder, Tonaufnahmen oder Videos zu speichern (nur MMS).
  - **Details**, um Nachrichtendetails anzusehen (nur MMS).
5. Drücken Sie zur Bestätigung **OK**.

## Mitteilungseinstellungen

### Texterkennung

1. Drücken Sie **Menü → Einstellungen → Mitteilungen → Texterkennung**.
2. Wählen Sie **Ein** zur Aktivierung oder **Aus** zur Deaktivierung.
3. Drücken Sie zur Bestätigung **OK**.

---

## Schriftsprache

1. Drücken Sie **Menü** → **Einstellungen** → **Mitteilungen** → **Schriftsprache**.
2. Wählen Sie **↶/↷**, um eine Sprache auszuwählen.
3. Drücken Sie zur Bestätigung **OK**.

## Schreibgeschw.

Sie können die Geschwindigkeit verändern, mit der sich die Tastenzeichen wiederholen (bevor sich der Cursor zum nächsten Schriftzeichen bewegt).

1. Drücken Sie **Menü** → **Einstellungen** → **Mitteilungen**.
2. Wählen Sie **Schreibgeschw.** → **Langsam**, **Normal** oder **Schnell**.
3. Drücken Sie zur Bestätigung **OK**.

## SMS-Einst.

- Drücken Sie **Menü** → **Einstellungen** → **Mitteilungen** → **SMS-Einst.**

## Speicherstatus

1. Wählen Sie unter **SMS-Einst.** den **Speicherstatus**, um anzuzeigen, wie viel Speicherplatz auf der SIM-Karte und im Telefonspeicher belegt ist. Im Telefonspeicher können bis zu 450 Nachrichten gespeichert werden.
2. Drücken Sie **Zurück**, um zurückzugehen.

## Speicherort

1. Wählen Sie bei **SMS-Einst. Speicherort**:
  - **SIM**, um Nachrichten auf der SIM-Karte zu speichern (Standard).
  - **Telefon**, um Nachrichten im Telefonspeicher zu speichern.
2. Drücken Sie zur Bestätigung **OK**.

## SMS-Center

1. Wählen Sie in den **SMS-Einst. SMS-Center** → **Ändern**.
2. Geben Sie die Telefonnummer Ihres SMS-Zentrums ein. Drücken Sie zum Löschen **Löschen**.
3. Drücken Sie zur Bestätigung **OK**.

---

## Zellinformationen

Sie können Nachrichten über verschiedene Themen von Ihrem Netzbetreiber beziehen, wie zum Beispiel Informationen über Wetter und Straßenverkehr in einer bestimmten Region. Informationen über die verfügbaren Kanäle und die entsprechenden Kanaleinstellungen erhalten Sie bei Ihrem Netzbetreiber. Wenn sich Ihr Telefon im Roaming-Modus befindet, können keine Cell-Broadcast-Messages empfangen werden.

1. Wählen Sie bei **SMS-Einst. Zellinformationen**:
  - **Aktivieren**, um Informationen **Ein** oder **Aus** zu schalten.
  - **Lesen**, um die Nachricht zu lesen.
  - **Sprachen**, um die Sprache **Ein** oder **Aus** zu wählen.
  - **Einstellungen**, um auszuwählen, von welchen Kanälen Nachrichten empfangen oder abonniert werden sollen. Verwenden Sie die Optionen **Abonnieren**, **Abonnement kündigen**, **Hinzuf.**, **Ändern** und **Löschen**, um Ihre Kanäle zu bestimmen.
2. Drücken Sie zur Bestätigung **OK**.

## MMS-Einst.

- Drücken Sie **Menü** → **Einstellungen** → **Mitteilungen** → **MMS-Einst.**

## Speicherstatus

1. Wählen Sie unter **MMS-Einst.** den **Speicherstatus**, um anzuzeigen, wie viel Speicherplatz auf der Speicherkarte (wenn vorhanden) und im Telefonspeicher belegt ist. Im Telefonspeicher können bis zu 100 MB gespeichert werden.
2. Drücken Sie **Zurück**, um zurückzugehen.

## Speicherort

Bildnachrichten werden standardmäßig im Telefonspeicher gespeichert. Wenn der Speicher voll wird, müssen Sie entweder eine Bildnachricht löschen (siehe Posteingang, Postausgang und Gesendet, S.27) oder Ihre Bildnachrichten auf der Speicherkarte speichern. Ist der Speicher voll, wird eine Meldung angezeigt, wenn Sie versuchen, eine Bildnachricht zu versenden oder zu erhalten.

---

**Hinweis!** Stellen Sie sicher, dass sie eine kompatible Speicherkarte einlegen, bevor sie MMS darauf speichern (siehe SIM-Karte, Speicherkarte und Akku einlegen, S.1). Das Speichermenü erscheint nur, wenn Sie eine Karte eingelegt haben.

1. Wählen Sie bei **MMS-Einst. Speicherort:**
  - **Telefon**, um sie im Telefonspeicher zu speichern.
  - **Speich.karte**, um Bildnachrichten auf der Speicherkarte zu speichern.
2. Drücken Sie zur Bestätigung **OK**.

### Profil MMS

Diese Einstellungen werden zur Verwendung der Bildnachricht-Funktion benötigt. Die Einstellungen für Bildnachrichten werden von Ihrem Netzanbieter bereitgestellt und können Ihnen automatisch zugesendet werden.

1. Unter **MMS-Einst.**, wählen Sie **Profil MMS**.
2. Wählen Sie Ihren Netzbetreiber und drücken Sie **Option** → **Aktivieren**.


### Neues MMS-Profil hinzufügen

Befolgen Sie die nachstehenden Schritte, sollte Ihr Netzbetreiber nicht auf der Liste stehen: Fragen Sie Ihren Netzbetreiber nach den korrekten Einstellungen.

1. Wählen Sie bei **Profil MMS Hinzuf.:**
  - **Kontoname**, um einen Kontonamen hinzuzufügen.
  - **APN**, um einen APN (Access Point Name) hinzuzufügen.
  - **Benutzername**, um einen Benutzernamen hinzuzufügen.
  - **Kennwort**, um ein Kennwort hinzuzufügen.
  - **Webseite**, um eine Homepage hinzuzufügen.
  - **Verbindung** Verwenden Sie die Seitentasten **+/-**, um die Verbindung auszuwählen. Geben Sie **HTTP** oder **WAP** ein.
  - **Proxy-Zusatz**, um eine Proxy-Adresse hinzuzufügen.
  - **Proxy-Port**, um einen Proxy-Port hinzuzufügen.
  - **Benutzername**, um einen Proxy-Benutzernamen hinzuzufügen.
  - **Kennwort**, um ein Proxy-Kennwort hinzuzufügen.
2. Drücken Sie zur Bestätigung **OK**.

3. Drücken Sie **Ja** zum Speichern oder **Nein** zum Beenden ohne Speichern.
4. Wählen Sie Ihr neues Profil und drücken Sie **Option** → **Aktivieren**.
5. Drücken Sie zur Bestätigung **OK**.

Wählen Sie zum Bearbeiten oder Löschen eines bestehenden Eintrags diesen aus und drücken Sie **Option** → **Ändern** oder **Löschen**.

**Hinweis!** Bei einigen Netzbetreibern müssen Sie erst selbst eine Bildnachricht versenden, bevor Sie welche empfangen können. Senden Sie eine Bildnachricht nur mit Text, um den Dienst zu aktivieren. Bei einigen Netzbetreibern kann es sein, dass Sie diese erst kontaktieren müssen, bevor die Bildnachricht-Funktion für Ihr Konto aktiviert wird. Wenden Sie sich an den Kundendienst Ihres Netzbetreibers. Um das Setup zu beenden, ohne Ihre Einstellungen zu speichern, drücken Sie .


## Vibration

Der Textnachricht-Vibrationsalarm besteht aus mehreren kurzen Vibrationen.

1. Drücken Sie **Menü** → **Einstellungen** → **Mitteilungen** → **Vibration**.
2. Wählen Sie **Mitteilungen**:
  - **Kurz** (4 Sekunden)
  - **Lang** (12 Sekunden)
3. Drücken Sie zur Bestätigung **OK**.

**Hinweis!** Wenn **Anrufsignal** auf **Ton** eingestellt ist, vibriert das Telefon nicht.

## Erinnerung

Der Erinnerungsalarm macht Sie 10 Minuten nach Empfang einer Nachricht darauf aufmerksam, dass Sie bisher noch nicht darauf reagiert haben bzw. dass Sie eine empfangene Voicemail noch nicht abgehört haben. Wurden Sie benachrichtigt, drücken Sie , um die Benachrichtigung zu beenden, damit keine weitere Erinnerung ertönt.

1. Drücken Sie **Menü** → **Einstellungen** → **Mitteilungen** → **Erinnerung**.

2. Wählen Sie **Ein** zur Aktivierung oder **Aus** zur Deaktivierung.
3. Drücken Sie zur Bestätigung **OK**.




## Sendebericht

Sie können wählen, ob Sie von Ihrem Telefon informiert werden möchten, sobald Ihre Textnachricht beim Empfänger angekommen ist.

**Hinweis!** Bitte wenden Sie sich an Ihren Netzbetreiber, um vor der Aktivierung genaue Informationen zu Ihrem Abonnement zu erhalten.

1. Drücken Sie **Menü** → **Einstellungen** → **Mitteilungen** → **Sendebericht**:
2. Wählen Sie **Ein** zur Aktivierung oder **Aus** zur Deaktivierung.
3. Drücken Sie zur Bestätigung **OK**.



## Kamera

Mit dem  Kamera-Menü können Sie  Fotos machen, Videos  aufnehmen sowie Ihre Fotos und Videos ansehen.

## Kamera

### Kamera (Fotografieren)

Für scharfe Fotos säubern Sie die Linse mit einem trockenen Tuch.

1. Drücken Sie die Schnelltaaste .  
Alternativ können Sie **Menü** → **Kamera** → **Kamera** drücken.
2. Um ein Foto zu machen, drücken Sie .
3. Drücken Sie **Option**:
  - **Senden** → **Per MMS**, siehe Eine Bildnachricht (MMS) verfassen und versenden, S.26.
  - **Senden** → **Per Bluetooth**, siehe Bluetooth®, S.36.
  - **Löschen** zum Löschen. Bestätigen Sie mit **Ja** oder drücken Sie **Nein**, um zurückzugehen.
  - **Gebrauch** → **Hintergrund**, um es als Anzeigehintergrund zu speichern.
  - **Gebrauch** → **Telefonbuchbild**, um es als Telefonbuchkontakt zu speichern.
4. Drücken Sie **Zurück**, um ein neues Foto zu machen.  
Wenn Sie keine Auswahl treffen, wird das Bild gespeichert.

## Kameraeinstellungen



- Mit  $\cup/\cap$  können Sie das Bild vor der Aufnahme vergrößern oder verkleinern.
- Mit den Seitentasten  $+/-$  können Sie Lichtwert und Lichtempfindlichkeit einstellen.

**Hinweis!** Zoomen kann die Bildqualität beeinträchtigen.

Weitere Kameraeinstellungen siehe [Kameraeinstellungen, S.35](#).

## Videokamera

Für scharfe Videos säubern Sie die Linse mit einem trockenen Tuch.

1. Drücken Sie **Menü** → **Kamera** → **Videokamera**.
2. Drücken Sie , um die Aufnahme zu beginnen.
3. Drücken Sie , um die Aufnahme zu beenden. Wählen Sie **Ja** zum Speichern.
4. Drücken Sie **Option**:
  - **Abspielen**
  - **Senden** → **Per MMS**, um die Nachricht als Bildnachricht zu versenden.
  - **Senden** → **Per Bluetooth**, um sie an ein Bluetooth-Gerät zu versenden.
  - **Löschen** zum Löschen. Bestätigen Sie mit **Ja** oder drücken Sie **Nein**, um zurückzugehen.
5. Drücken Sie **Zurück**, um zurückzugehen.

## Videokamera-Einstellungen

- Mit  $\cup/\cap$  können Sie das Bild vor der Aufnahme vergrößern oder verkleinern.
- Mit den Seitentasten  $+/-$  können Sie Lichtwert und Lichtempfindlichkeit einstellen.

**Hinweis!** Zoomen kann die Videoqualität beeinträchtigen.

Weitere Videokameraeinstellungen siehe [Kameraeinstellungen, S.35](#).

## Bildgalerie und Videogalerie

So können Sie Ihre gespeicherten Bilder  oder Videos  ansehen.

1. Drücken Sie **Menü** → **Kamera** → **Bildgalerie** oder **Videogalerie**.



2. Verwenden Sie  $\swarrow/\searrow$ , um ein Bild oder Video auszuwählen.
3. Drücken Sie **Option**:
  - **Anzeigen** für Einzelansicht. Drücken Sie **Zurück** um zurückzugehen.  
Mit  $\swarrow/\searrow$  spielen Sie das Video ab und halten es an (nur Video).
  - **Senden** → **Per MMS**, um die Nachricht als Bildnachricht zu versenden. Siehe Eine Bildnachricht (MMS) verfassen und versenden, S.26.
  - **Senden** → **Per Bluetooth**, um sie an ein Bluetooth-Gerät zu versenden; siehe Bluetooth<sup>®</sup>, S.36.
  - **Löschen** zum Löschen. Bestätigen Sie mit **Ja** oder drücken Sie **Nein**, um zurückzugehen.
  - **Gebrauch** (nur Bild) → **Hintergrund**, um es als Anzeigehintergrund zu speichern.
  - **Gebrauch** (nur Bild) → **Telefonbuchbild**, um es als Telefonbuchkontakt zu speichern.
  - **Details**, um Detailinformationen zur Datei einzusehen, z. B. Datum, Größe, Urheberrecht.
  - **Umbenennen**, um das Bild umzubenennen.
  - **Suchtyp** (nur Bild), um die Ansicht zu ändern. Wählen Sie **Groß**, **Liste** oder **Mittel**.
4. Drücken Sie zur Bestätigung **OK**.

## Kameraeinstellungen

1. Drücken Sie **Menü** → **Einstellungen** → **Kamera**:
  - **Lichtwertinfo**: Der Belichtungswert wird über die Lautstärketasten "Auf"/"Ab" im Kameramodus angepasst.
  - **Suchtyp**, um die Ansicht zu ändern. Wählen Sie **Groß**, **Liste** oder **Mittel**.
  - **Sortieren**, um Bilder und Videos per **Name** oder **Zeit** zu sortieren.
  - **Speicherort**, um Bilder und Videos auf **Telefon** oder **Speich.karte** zu speichern.

**Hinweis!** Diese Option ist nur verfügbar, wenn eine kompatible externe Speicherkarte im Gerät eingesetzt ist.

- **Alles löschen**, um alle gespeicherten Bilder und Videos zu löschen.
- **Bildgröße**, um sie als **Klein** (niedrigste Qualität), **1 MP** oder **2 MP** (höchste Qualität) einzustellen.
- **Videokamera** → **Qualität**, um sie auf **Hoch** oder **Gering** einzustellen.
- **Videokamera** → **Aufnahmezeit**, um sie auf **Unbegrenzt** oder **1 Min.** einzustellen.
- **Auslösegeräusch** → **Aus**, **Leise** oder **Laut**.

2. Drücken Sie zur Bestätigung **OK**.

**Hinweis!** Bei höherer Qualität können weniger Bilder oder Videos im Telefonspeicher gespeichert werden.

Wenn Sie eine kompatible externe Speicherkarte (micro SD) in das Doro PhoneEasy® 631 einsetzen, können Sie den Standard-Speicherort ändern. Siehe dazu Speicherort, S.30. Dadurch steht Ihnen auf dem Gerät mehr Speicherplatz (z. B. für Bilder und Videos) zur Verfügung.

## Bluetooth®

### WICHTIG

Wenn Sie die Bluetooth-Konnektivität nicht nutzen, wählen Sie **Aktivieren** → **Aus** oder **Sichtbarkeit** → **Aus**. Stellen Sie nur Verbindungen zu Ihnen bekannten Geräten ein.

### Bluetooth aktivieren

1. Drücken Sie **Menü** → **Einstellungen** → **Bluetooth** → **Aktivieren**.
2. Wählen Sie **Ein** zur Aktivierung oder **Aus** zur Deaktivierung.
3. Drücken Sie zur Bestätigung **OK**.

### Bluetooth-Einstellungen

#### Sichtbarkeit

1. Drücken Sie **Menü** → **Einstellungen** → **Bluetooth** → **Sichtbarkeit**.
2. Wählen Sie **Ein**, um Ihr Telefon für andere Bluetooth-Geräte sichtbar werden zu lassen, oder **Aus**, um es unsichtbar zu machen.
3. Drücken Sie zur Bestätigung **OK**.

---

**Hinweis!** Wählen Sie **Aus**, um zu verhindern, dass Ihr Gerät von anderen Geräten gefunden wird. Aber selbst wenn Sie **Aus** wählen, kann es passieren, dass Ihr Gerät von anderen Geräten erfasst wird.

## Gerätename

1. Drücken Sie **Menü** → **Einstellungen** → **Bluetooth** → **Gerätename**.
2. Geben Sie einen Namen ein, unter dem Ihr Doro PhoneEasy® 631 bei anderen Bluetooth-Geräten erscheinen soll.
3. Drücken Sie zur Bestätigung **OK**.

## Suchen

Suchen Sie nach verfügbaren Audiogeräten mit Bluetooth.

1. Drücken Sie **Menü** → **Einstellungen** → **Bluetooth** → **Suchen**.
2. Wählen Sie ein Gerät aus der Liste und drücken Sie **Koppel**, um eine Verbindung herzustellen.  
Ist Bluetooth nicht aktiviert, drücken Sie **Ja**, um es zu aktivieren.
3. Bei der Verbindung mit einem anderen Bluetooth-Gerät wird ein gemeinsames Kennwort benötigt. Geben Sie das Kennwort ein und drücken Sie **OK**.

## Meine Geräte

Neue Geräte hinzufügen oder gespeicherte Geräte sehen.

1. Drücken Sie **Menü** → **Einstellungen** → **Bluetooth** → **Meine Geräte**.
2. Wählen Sie das gewünschte Gerät aus der Liste und drücken Sie **Option**:
  - **Verbinden** oder **Trennen**, um das ausgewählte Gerät zu verbinden oder zu trennen. Dies erfordert u. U. ein Profil, üblicherweise ein Headset.
  - **Umbenennen**, um den Namen des Geräts zu ändern.
  - **Löschen**, um das Gerät aus der Liste zu entfernen.
  - **Alles löschen**, um alle Geräte aus der Liste zu entfernen.
  - **Sicherheit**, um eine Option auszuwählen.

## Audiopfad

1. Drücken Sie **Menü** → **Einstellungen** → **Bluetooth** → **Audiopfad**:
  - **Telefon**, um eingehende Anrufe mit dem Telefon anzunehmen.

- **Zu Bluetooth**, um eingehende Anrufe auf das Bluetooth-Gerät umzuleiten.

2. Drücken Sie zur Bestätigung **OK**.

## Sicherheit

1. Drücken Sie **Menü** → **Einstellungen** → **Bluetooth** → **Sicherheit**:

- **Normal** (alle angemeldeten Geräte sind für Komplet-Zugriff freigeschaltet.)
- **Hoch** (Bestätigung für Komplet-Zugriff angemeldeter Geräte ggf. erforderlich.)
- **Informationen**

2. Drücken Sie zur Bestätigung **OK**.

## Netzeinstellungen

1. Drücken Sie **Menü** → **Einstellungen** → **Allgemein** → **Netzeinstellungen**:

### Netzauswahl

- **Neue Suche**, um eine neue Suche zu starten, wenn die Verbindung getrennt wurde.
- **Netzauswahl**, um zur Verfügung stehende Netzwerke aufzurufen. Nach einem kurzen Moment wird eine Liste von verfügbaren Netzbetreibern angezeigt. Wählen Sie den gewünschten Betreiber aus.
- **Netzwerkmodus**, um ein anderes Netzwerk auszuwählen. Wählen Sie **Automatisch**, um das Netzwerk automatisch auszuwählen, oder **Manuell**, um es manuell auszuwählen.

### Dienstauswahl

- **GSM** nur Dienst.
- **3G** nur Dienst.
- **Automatisch**: für den besten Dienst zwischen **GSM** und **3G** wechseln.

**WICHTIG**

Wenn Sie Ihr Telefon so einstellen, dass Sie nur GSM oder nur 3G verwenden, können Sie keine Anrufe tätigen - auch keine Notrufe - oder andere Funktionen nutzen, die eine Netzverbindung erfordern, wenn der gewählte Dienst nicht verfügbar ist.

**Netzinformationen**

- Aktuelle Netzeinstellungen ansehen.

**Dienste**

Dieses Menü enthält u. U. vorprogrammierte Dienste Ihres Netzbetreibers. Dies ist abhängig von der Netzunterstützung und dem Mobilfunkabo.

- Drücken Sie **Menü** → **Einstellungen** → **Allgemein** → **Dienste**.

**Das Telefon an einen Computer anschließen**

Schließen Sie das Telefon an einen Computer an und beginnen Sie mit der Übertragung von Bildern, Musik und anderen Dateitypen. Hierzu müssen Sie ein USB-Kabel zwischen dem Telefon und dem Computer anschließen. Im Dateibrowser Ihres Computers können Sie Inhalte per Drag and Drop zwischen Ihrem Telefon und dem Computer übertragen.

**Hinweis!** Ggf. können Sie urheberrechtlich geschütztes Material nicht übertragen.

**Inhalte per Drag and Drop zwischen dem Telefon und dem Computer übertragen**

1. Schließen Sie Ihr Telefon mit einem USB-Kabel an einen Computer an.
2. Warten Sie, bis das Telefon oder die Speicherkarte als externe Laufwerke im Dateibrowser angezeigt werden.
3. Verschieben Sie die ausgewählten Dateien per Drag and Drop zwischen dem Telefon und dem Computer.

**Hinweis!** Bei den meisten Geräten und Betriebssystemen, die eine USB-Massenspeicherschnittstelle unterstützen, können Sie Dateien per USB-Kabel übertragen.



## Sicheres Trennen des USB-Kabels

1. Stellen Sie sicher, dass die Hardware sicher entfernt werden kann.
2. Trennen Sie das USB-Kabel.

**Hinweis!** Die Computeranweisungen können sich je nach Betriebssystem unterscheiden. Siehe die Dokumentation des Betriebssystems Ihres Computers für weitere Informationen.

## Dateimanager

Verwalten Sie Inhalte und Dateieigenschaften. Sie können Dateien öffnen, löschen, verschieben, kopieren und umbenennen.

1. Drücken Sie **Menü** → **Einstellungen** → **Dateimanager**.
2. Wählen Sie **Telefon** oder **Speich.karte** → **Öffnen**.
3. Wählen Sie einen Ordner aus, z. B. **Fotos** und drücken Sie **Öffnen**.
4. Wählen Sie eine Datei aus und drücken Sie **Option**:
  - **Abspielen** (Audio/Video/Musik), drücken Sie  für **Abspielen** oder  für **Stopp**.
  - **Anzeigen** (Fotos/Bilder) für Einzelansicht.
  - **Senden** → **Per MMS**, um eine Datei als Bildnachricht zu versenden oder **Per Bluetooth**, um sie zu einem Bluetooth-Gerät zu senden.
  - **Details**, um Detailinformationen zur Datei einzusehen, z. B. Datum, Größe, Urheberschutz.
  - **Gebrauch** → **Hintergrund**, um sie als Anzeigehintergrund zu speichern oder **Telefonbuchbild** zur Verwendung mit einem Telefonbuchkontakt.
  - **Umbenennen**, um die Datei umzubenennen.
  - **Löschen**, um die Datei zu löschen.
  - **Alles löschen**, um alle Dateien im ausgewählten Ordner zu löschen.
  - **Sortieren** → **Name** oder **Zeit**.
  - **Kopieren** oder **Verschieben** → **Telefon** oder **Speich.karte** → **Option** → **Öffnen**. Wählen Sie einen Ordner aus, z. B. **Fotos** und drücken Sie **Option** → **Einfügen**.
5. Drücken Sie zur Bestätigung **OK**.

Unterstützte Formate:

- Bildformat: BMP/GIF/JPG/PNG. Mit der eingebauten Kamera gemachte Fotos werden als JPG gespeichert.
- Audioformat: WAV/AMR/MIDI/MP3/AAC/AAC+. Mit dem eingebauten Aufnahmegerät gemachte Aufnahmen werden als AMR gespeichert.
- Videoformat: MP4/3GPP.

## Sound & Anzeige

**Hinweis!** **Lautlos** muss auf **Aus** eingestellt werden, um Zugriff auf die Einstellungen Töne, Lautstärke, Anrufsignal und Zusätzlicher Ton zu erhalten.

### Audioeinrichtung

Wenn Sie eine Hörhilfe tragen oder Hörprobleme beim Benutzen des Geräts in lauten Umgebungen haben, können Sie die Audioeinstellungen anpassen.

1. Drücken Sie **Menü** → **Einstellungen** → **Ton** → **Audioeinrichtung**:
  - **Normal** Bei normalem Gehör und unter normalen Bedingungen (Standard).
  - **Hoch** Bei mittelschwerer Hörbeeinträchtigung oder für die Nutzung in sehr lauter Umgebung.
  - **HAC-Modus** Bei Verwendung eines Hörgeräts.
2. Drücken Sie zur Bestätigung **OK**.

**Hinweis!** Probieren Sie verschiedene Einstellungen aus, um herauszufinden, welche am besten zu Ihrem Gehör passt.

### Töne (Klingelton)

Wählen Sie einen Klingelton, der mit seinen Kurveinstellungen und Frequenzen Ihre Anforderungen am besten erfüllt.

1. Drücken Sie **Menü** → **Einstellungen** → **Ton** → **Töne** → **Klingelton**.
2. Wählen Sie **Klingelton**:
  - **System**, um aus vorinstallierten Dateien zu wählen.
  - **Benutzerdefiniert**, um aus Ihren Downloads zu wählen.

3. Mit  $\swarrow/\searrow$  wählen Sie eine der verfügbaren Melodien aus, die dann gespielt wird.
4. Drücken Sie zur Bestätigung **OK** oder drücken Sie **Zurück**, um die Änderungen zu verwerfen.

**Tipp:** Stellen Sie **Wecker, Nachrichtenton, Tastenton, Abdeckung schließen, Abdeckung öffnen, Einschalten** und **Ausschalten** auf dieselbe Weise ein.

## Klingeltonlautstärke

1. Drücken Sie **Menü**  $\rightarrow$  **Einstellungen**  $\rightarrow$  **Ton**  $\rightarrow$  **Lautstärke**.
2. Mit  $\swarrow/\searrow$  verändern Sie die Klingeltonlautstärke.
3. Drücken Sie zur Bestätigung **OK**.

## Lautlos

1. Drücken Sie **Menü**  $\rightarrow$  **Einstellungen**  $\rightarrow$  **Ton**  $\rightarrow$  **Lautlos**.
2. Wählen Sie **Ein** zur Aktivierung oder **Aus** zur Deaktivierung.
3. Drücken Sie zur Bestätigung **OK**.

**Tipp:** Halten Sie die Schnelltaste **#** gedrückt, um den Stumm-Modus zu aktivieren oder zu deaktivieren.

## Anrufsignal

Wählen Sie, ob eingehende Anrufe durch Klingelton und/oder Vibration angezeigt werden sollen.

1. Drücken Sie **Menü**  $\rightarrow$  **Einstellungen**  $\rightarrow$  **Ton**  $\rightarrow$  **Anrufsignal**:
  - **Ton** nur für Klingelton.
  - **Vibration** nur für Vibration.
  - **Vib.+Ton** für Vibration und Klingelton.
  - **Vib.->Ton**, um mit Vibration zu beginnen und nach kurzer Zeit zusätzlich einen Klingelton auszugeben.
  - **Lautlos** für weder Ton noch Vibration, die Anzeige leuchtet auf.
2. Drücken Sie zur Bestätigung **OK**.

## Zusätzlicher Ton

Sie können Warn- und Fehlersignale zur Benachrichtigung bei niedrigem Akkustand, Telefon- oder SIM-Kartenfehlern usw. aktivieren.



- 
1. Drücken Sie **Menü** → **Einstellungen** → **Ton**.
  2. Wählen Sie **Zusätzlicher Ton** → **Warnung** oder **Fehler**.
  3. Wählen Sie **Ein** zur Aktivierung oder **Aus** zur Deaktivierung.
  4. Drücken Sie zum Speichern **OK**.

## Hauptmenü

Sie können für das Hauptmenü unterschiedliche Stile auswählen.

1. Drücken Sie **Menü** → **Einstellungen** → **Anzeige** → **Hauptmenü**:
2. Wählen Sie **Groß** oder **Liste**.
3. Drücken Sie zur Bestätigung **OK**.

## Hintergrund

1. Drücken Sie **Menü** → **Einstellungen** → **Anzeige** → **Hintergrund**:
  - **System**, um vordefinierte Bilder auszuwählen.
  - **Benutzerdefiniert**, um benutzerdefinierte Bilder auszuwählen, siehe [Dateimanager, S.40](#).
2. Mit  $\cup$ / $\cap$  werden die verfügbaren Hintergründe angezeigt.
3. Drücken Sie zur Bestätigung **OK**.

## Schriftgröße

Sie können die Textgröße für das Menü und Nachrichten anpassen.

1. Drücken Sie **Menü** → **Einstellungen** → **Anzeige**.
2. Wählen Sie **Schriftgröße** → **Normal** oder **Groß**.
3. Drücken Sie zur Bestätigung **OK**.



## Standby-Display

Im Standby-Modus können entweder nur die Uhr oder Uhr, Datum und der Netzbetreiber oder alle Informationen angezeigt werden.

1. Drücken Sie **Menü** → **Einstellungen** → **Anzeige**.
2. Wählen Sie **Standby-Display** → **Nur Uhr**, **Uhr und Betreiber** oder **Alle Info..**
3. Drücken Sie zur Bestätigung **OK**.

## Themen

Sie können verschiedene Themen auswählen, mit denen Sie den Text und Hintergrund des Telefons individuell gestalten können.

1. Drücken Sie **Menü** → **Einstellungen** → **Anzeige** → **Themen**.
2. Mit / wählen Sie ein Thema aus.
3. Drücken Sie zur Bestätigung **OK**.

## Beleuchtung

Wählen Sie die zeitliche Verzögerung bis zum Ausschalten der Hintergrundbeleuchtung der Anzeige aus.

1. Drücken Sie **Menü** → **Einstellungen** → **Anzeige**.
2. Wählen Sie **Beleuchtung** → **15 sek.**, **30 sek.** oder **1 Min.**.
3. Drücken Sie zur Bestätigung **OK**.


## Helligkeit

Sie können die Helligkeit des Bildschirms einstellen.




1. Drücken Sie **Menü** → **Einstellungen** → **Anzeige**.
2. Wählen Sie **Helligkeit** → **Stufe 1**, **Stufe 2** oder **Stufe 3**.
3. Drücken Sie zur Bestätigung **OK**.


## Weitere Funktionen

### UKW-Radio

Das  **UKW-Radio** verfügt über einen Frequenzbereich 87,5 bis 108,0 MHz und 9 voreingestellte Kanäle. Um Radio hören zu können, müssen Sie ein kompatibles Headset anschließen, das als Antenne dient.



### Radio einschalten

1. Schließen Sie das Headset an der Headset-Buchse  an.
2. Drücken Sie **Menü** → **Mehr** → **UKW-Radio**. Das Radio ist nun eingeschaltet. Die aktuell eingestellte Frequenz wird angezeigt.
3. Gewünschten Kanal mit / auswählen.


**Tipp:** Drücken Sie , um zum Standby-Modus zurückzukehren. Das Radio läuft dann weiter.

---

## Lautstärke

1. Drücken Sie **Menü** → **Mehr** → **UKW-Radio** → **Option** → **Lautstärke**.
2. Mit / können Sie die Lautstärke einstellen.
3. Drücken Sie zur Bestätigung **OK**.

## Frequenz speichern



1. Drücken Sie **Menü** → **Mehr** → **UKW-Radio** → **Option** → **Frequenz speichern**.
2. Geben Sie einen Namen für den neuen Sender ein, siehe Text eingeben , S.5.
3. Anschließend drücken Sie **Speich..**

## Ausschalten

- Drücken Sie **Menü** → **Mehr** → **UKW-Radio** → **Option** → **Ausschalten**.


**Tip:** Wird das Headset entfernt, schaltet sich das Radio ebenfalls aus.

## Lautsprecher

1. Drücken Sie **Menü** → **Mehr** → **UKW-Radio** → **Option** → **Lautsprecher**.
2. Wählen Sie **Ein**.
3. Mit / oder können Sie die Lautstärke einstellen.
4. Wählen Sie **Aus** zum Ausschalten.

## Senderliste (Kanalliste bearbeiten)





1. Drücken Sie **Menü** → **Mehr** → **UKW-Radio** → **Option** → **Senderliste**.
2. Wählen Sie den Sender, den Sie bearbeiten möchten, und drücken Sie **Option**:
  - **Abspielen**, um den ausgewählten Sender zu spielen.
  - **Löschen**, um den Sender zu löschen. Drücken Sie zur Bestätigung **Ja** oder **Nein**, um zur Senderliste zurückzukehren.

- **Ändern**, um den Sendernamen zu bearbeiten, anschließend  drücken, um die Frequenz zu einzustellen. Mit **#** geben Sie das Komma der Dezimalstelle ein. Anschließend drücken Sie **Speich..**

3. Drücken Sie zur Bestätigung **OK**.

### Manuelle Eingabe (Suchmodus ändern)

1. Drücken Sie **Menü** → **Mehr** → **UKW-Radio** → **Option** → **Manuelle Eingabe**:

- **Manuelle Suche**, um manuell mit / zu suchen.
- **Autom. suchen**, um die automatische Sendersuche mit / zu verwenden.

2. Drücken Sie zur Bestätigung **OK**.

**Hinweis!** So werden alle zuvor gespeicherten Kanäle überschrieben.


### Autospeicherung

1. Drücken Sie **Menü** → **Mehr** → **UKW-Radio** → **Option**.

2. Wählen Sie **Autospeicherung** zur automatischen Speicherung von Radiosendern auf den Kanälen **1-9**.

3. Drücken Sie zur Bestätigung **OK**.

### Rechner

Der  **Taschenrechner** kann die Grundrechenarten ausführen.

1. Drücken Sie **Menü** → **Mehr** → **Rechner**.

2. Geben Sie die erste Zahl ein. Verwenden Sie **#** zur Eingabe des Dezimalkommas.


3. Verwenden Sie die Pfeiltasten zur Auswahl einer Rechenart (+, -, x, ÷) und drücken Sie **OK**.

4. Geben Sie die nächste Zahl ein und drücken Sie **OK**.

5. Wiederholen Sie die Schritte 2 bis 4 nach Bedarf.

Wählen Sie = und drücken Sie **OK**, um das Ergebnis zu berechnen.

### Spiele


Das  **Spiel** menü enthält 2 Spiele.

1. Drücken Sie **Menü** → **Mehr** → **Spiele** → **Tetris** oder **Boxman**:

- **Fortset.**, um das Spiel fortzusetzen.
- **Level Neustart**, um das Spiel am gleichen Ausgangspunkt wieder neu zu beginnen.
- **Spiel starten**, um ein neues Spiel zu beginnen.
- **Schwierigkeitsgrad**, um den Schwierigkeitsgrad auszuwählen.
- **Höchste Wertung**, um Ihre besten Ergebnisse zu sehen. Drücken Sie **Zurück**, um zurückzugehen oder **Reset**, um die Spielergebnisse zurückzusetzen.
- **Spielhilfe**, um die Spielanleitung anzusehen. Drücken Sie **Zurück**, um zurückzugehen.
- **Einstellungen** → **Ton Effekte** zum Aktivieren oder Deaktivieren  $\cup/\cap$  verwenden, um **Ein/Aus** zu wählen.
- **Einstellungen** → **Lautstärke**, um mit den Seitentasten **+/-** die Lautstärke einzustellen.

2. Drücken Sie zur Bestätigung **OK**.

## Status

Scrollen Sie durch die  **Status** liste, um weitere Informationen zu den im oberen Bereich angezeigten Symbolen zu erhalten. Die angezeigten Symbole variieren je nach Telefonstatus.

- Drücken Sie **Menü** → **Status**.
  1. Verwenden Sie  $\cup/\cap$  zum Durchblättern der Einträge.
  2. Drücken Sie **Zurück**, um zum Standby-Modus zurückzukehren.

## Alarm

1. Drücken Sie **Menü** → **Organisator** → **Wecker** → **Ein**.
2. Geben Sie über die Tastatur die Weckzeit ein.
  - Zur einmaligen Benachrichtigung wählen Sie **Einmal**.
  - Für ein wiederholtes Wecksignal wählen Sie **Wöchentlich**. Scrollen Sie durch die Liste der Tage und drücken Sie **Ein**, um den Wecker für jeden Tag einzuschalten oder **Aus** auszuschalten.
3. Drücken Sie zur Bestätigung **Speich..**

## Snooze-Funktion aktivieren oder ausschalten

- Bei Erreichen der eingestellten Weckzeit wird ein Signalton ausgegeben. Drücken Sie **Stopp**, um den Weckton auszuschalten, oder drücken Sie **Snooze**, damit der Weckton nach 9 Minuten wiederholt wird.


---

**Hinweis!** Die Alarmfunktion funktioniert auch, wenn das Telefon ausgeschaltet ist. Drücken Sie nicht **Ja**, um das Telefon einzuschalten, wenn die Nutzung eines Mobiltelefons verboten ist oder wenn es dadurch zu Störungen oder Gefahren kommen kann.

**Tipp:** Drücken Sie zum Bearbeiten eines Wecksignals auf **Ändern** und auf **Aus**, um es auszuschalten.

## Kalender

### Aufgabe hinzufügen

1. Drücken Sie **Menü** → **Organisator** → **Kalender** → **Option** → **Aufgabe hinzufügen**.
2. Geben Sie das Datum ein und drücken Sie dann **↵**.
3. Geben Sie die Uhrzeit ein und drücken Sie dann **↵**.
4. Geben Sie einen Betreff ein. Siehe dazu Text eingeben , S.5.
5. Anschließend drücken Sie **Speich..**

### Optionen


1. Drücken Sie **Menü** → **Organisator** → **Kalender** → **Option**:
  - Wählen Sie **Anzeigen**, um Aufgaben für das ausgewählte Datum anzuzeigen.
  - Wählen Sie **Gehe zu Datum** und geben Sie das Datum ein.
2. Drücken Sie zur Bestätigung **OK**.

### Alles anzeigen

1. Drücken Sie **Menü** → **Organisator** → **Kalender**.
2. Wählen Sie eine Aufgabe aus und drücken Sie **Option** → **Alles anzeigen**.
3. Drücken Sie **Option** → **Ändern**, **Löschen** oder **Alles löschen**.
4. Drücken Sie zur Bestätigung **OK**.

**Hinweis!** Der Kalender funktioniert auch, wenn das Telefon ausgeschaltet ist. Drücken Sie nicht **Ja**, um das Telefon einzuschalten, wenn die Nutzung eines Mobiltelefons verboten ist oder wenn es dadurch zu Störungen oder Gefahren kommen kann.

## Tägliche Erinnerung

1. Drücken Sie **Menü** → **Organisator** → **Tägliche Erinnerung** → **Hinzuf.**
2. Geben Sie die Uhrzeit ein und drücken Sie dann **↵**.
3. Geben Sie einen Betreff ein. Siehe dazu Text eingeben , S.5
4. Drücken Sie zur Bestätigung **OK**.


### Snooze-Funktion aktivieren oder ausschalten

- Bei Erreichen der eingestellten Erinnerungszeit wird ein Signalton ausgegeben. Drücken Sie **Stopp**, um den Weckton auszuschalten, oder drücken Sie **Snooze**, damit der Weckton nach 9 Minuten wiederholt wird.

**Hinweis!** Die Erinnerungsfunktion funktioniert auch, wenn das Telefon ausgeschaltet ist. Drücken Sie nicht **Ja**, um das Telefon einzuschalten, wenn die Nutzung eines Mobiltelefons verboten ist oder wenn es dadurch zu Störungen oder Gefahren kommen kann.







**Tipp:** Für weitere Optionen wählen Sie einen bestehenden Eintrag und drücken Sie **Option** → **Überspringen nächste Erinnerung, Hinzuf., Ändern, Löschen** oder **Alles löschen**.


## Notizen

1. Drücken Sie **Menü** → **Organisator** → **Notizen** → **Hinzuf.**
2. Geben Sie Ihre Notiz über die Tastatur ein. Siehe dazu Text eingeben , S.5.
3. Drücken Sie zur Bestätigung **OK**.

**Tipp:** Für weitere Optionen wählen Sie einen bestehenden Eintrag und drücken Sie **Option** → **Anzeigen** → **Ändern, Löschen** oder **Alles löschen**.

## Statussymbole auf der Anzeige

|   |   |
|---|---|
|  Signalstärke           |  Keine Netzabdeckung |
|  Nur Klingelton        |  Datenübertragung    |
|  Klingelton + Vibration |  Wecker aktiviert    |

|  |  |
|--|--|
|  Nur Vibration                   |  Akkuladestand                                       |
|  Lautlos                        |  Anrufumleitung aktiviert                           |
|  Sprachmitteilung erhalten       |  Bluetooth eingeschaltet, für andere sichtbar       |
|  Anruf in Abwesenheit           |  Bluetooth eingeschaltet, für andere nicht sichtbar |
|  Headset angeschlossen          |  Bluetooth verbunden                                |
|  Ungelesene Bildnachricht (MMS) |  Ungelesene Textnachricht (SMS)                     |

## Hauptsymbole auf der Anzeige

|   |   |
|---|---|
|  Stummschaltung                 |  Ladegerät angeschlossen   |
|  Nachricht erfolgreich gesendet |  Ladegerät entfernt  |
|  Nachricht nicht gesendet       |  Kopfhörer angeschl.   |
|  Fehler                         |  Kopfhörer entfernt  |
|  Warnung                        |  Lautsprecher ist eingeschaltet  |
|  Abfrage                       |  Lautsprecher ist ausgeschaltet   |
|  OK (bestätigt)               |  Eingehender Anruf   |
|  Neue Nachricht               |  Ausgehender Anruf   |
|  Niedriger Akkuladestand      |  Anruf beendet   |
|  Suchen                       |  Anruf in Abwesenheit. Drücken Sie <b>Lesen</b> , um die Anrufe in Abwesenheit aufzurufen. |
|  vCard-Nachricht              |  Gehaltener Anruf  |
|  Lautstärkeregelung           |  Nur Notrufe möglich   |



|  |   |
|--|---|
|  In Arbeit, bitte warten                                  |  Anruf mit Notruftaste                                  |
|  Ungelesene Textnachricht (SMS)/<br>Bildnachricht (MMS)  |  Gelesene Textnachricht (SMS)/<br>Bildnachricht (MMS)  |
|  Ungesendete Textnachricht (SMS)/<br>Bildnachricht (MMS) |  Gesendete Textnachricht (SMS)/<br>Bildnachricht (MMS) |
|  Speicherort ist auf Phone<br>oder SIM eingestellt      |   |

## Einst. zurücksetzen

1. Drücken Sie **Menü** → **Einstellungen** → **Sicherheit**.
2. Wählen Sie **Einst. zurücksetzen**, um das Telefon auf die Werkseinstellungen zurückzusetzen. Alle Änderungen, die Sie am Telefon vorgenommen haben, werden auf die Standardwerte zurückgesetzt.
3. Geben Sie das Telefon-Kennwort ein und drücken Sie **OK** zum Zurücksetzen.

**Tip:** Der werkseitig eingestellte Telefoncode ist **1234**.

## Alles zurücksetzen

1. Drücken Sie **Menü** → **Einstellungen** → **Sicherheit**.
2. Wählen Sie **Alles zurücksetzen**, um die Telefoneinstellungen und den Inhalt, z. B. Kontakte, Nummernlisten und Nachrichten zu löschen (außer SIM-Speicher).
3. Geben Sie das Telefon-Kennwort ein und drücken Sie **OK** zum Zurücksetzen.

**Tip:** Der werkseitig eingestellte Telefoncode ist **1234**.

## Fehlersuche

### Telefon lässt sich nicht einschalten

|                              |   |
|------------------------------|---|
| <b>Akkuladestand niedrig</b> | Schließen Sie den Netzadapter an und laden Sie den Akku 3 Stunden lang auf. Die volle Akkuleistung wird erst erreicht, nachdem der Akku 3 bis 4 Mal aufgeladen wurde. |
| <b>Akku falsch eingelegt</b> | Kontrollieren Sie die Lage des Akkus.   |

**Akku wird nicht aufgeladen**

|   |   |
|---|---|
| <b>Akku oder Ladegerät beschädigt</b>   | Kontrollieren Sie Akku und Ladegerät.                             |
| <b>Akku sollte nur bei Temperaturen zwischen 0 °C und 40 °C aufgeladen werden</b> | Stellen Sie zulässige Umgebungsbedingungen für die Aufladung her. |
| <b>Ladegerät falsch an Telefon oder Netzsteckdose angeschlossen</b>               | Kontrollieren Sie die Anschlüsse des Ladegeräts.                  |

**Standby-Zeit wird immer kürzer**

|  |  |
|--|--|
| <b>Akkuleistung zu niedrig</b>   | Legen Sie einen neuen Akku ein.  |
| <b>Wenn das Telefon zu weit von der Basisstation entfernt ist, sucht es dauerhaft nach einem Signal.</b> | Die Netzsuche verbraucht viel Leistung. Suchen Sie einen Ort, an dem das Signal stärker ist oder schalten Sie das Telefon in Gegenden mit schwachem Signal ab. |

**Es können keine Anrufe getätigt oder empfangen werden.**

|                                    |   |
|------------------------------------|---|
| <b>Anrufsperrung ist aktiviert</b> | Schalten Sie die Anrufsperrung ab. Besteht die Störung weiterhin, wenden Sie sich an Ihren Netzbetreiber. |
|------------------------------------|---|

**PIN-Code wird nicht angenommen**

|   |  |
|---|--|
| <b>Es wurde zu oft ein falscher PIN-Code eingegeben</b> | Geben Sie den PUK-Code ein, mit dem Sie den PIN-Code ändern können, oder wenden Sie sich an Ihren Netzbetreiber. |
|---|--|

**SIM-Kartenfehler**

|  |   |
|--|---|
| <b>SIM-Karte beschädigt</b>                | Prüfen Sie den Zustand der SIM-Karte. Falls sie beschädigt ist, wenden Sie sich an Ihren Netzbetreiber. |
| <b>SIM-Karte falsch eingelegt</b>          | Prüfen Sie die Lage der SIM-Karte. Entfernen Sie die Karte und legen Sie diese erneut ein.              |
| <b>SIM-Karte ist verschmutzt oder nass</b> | Wischen Sie die Kontaktflächen der SIM-Karte mit einem sauberen Tuch ab.                                |

**Keine Verbindung zum Netz möglich**

|                                |   |
|--------------------------------|---|
| <b>SIM-Karte ungültig</b>      | Wenden Sie sich an Ihren Netzbetreiber. |
| <b>Kein GSM-Dienst möglich</b> | Wenden Sie sich an Ihren Netzbetreiber. |

**Signal zu schwach**

|   |  |
|---|--|
| <b>Zu große Entfernung zur Basisstation</b> | Wechseln Sie den Standort und versuchen Sie es erneut. |
| <b>Netzüberlastung</b>                      | Versuchen Sie es später erneut.                        |

**Echo oder Rauschen**

|  |  |
|--|--|
| <b>Regionales Problem aufgrund eines mangelhaften Netzrelais</b> | Legen Sie auf und wählen Sie erneut. Möglicherweise wird dann auf ein anderes Netzrelais umgeschaltet. |
|--|--|

**Es kann kein neuer Kontakt hinzugefügt werden**

|                                 |  |
|---------------------------------|--|
| <b>Telefonbuchspeicher voll</b> | Löschen Sie Einträge, um Speicherplatz freizumachen. |
|---------------------------------|--|

**Funktion kann nicht eingestellt werden**

|   |   |
|---|---|
| <b>Funktion wird nicht vom Netz unterstützt oder angeboten.</b> | Wenden Sie sich an Ihren Netzbetreiber. |
|---|---|

**Fehler beim Senden oder Herunterladen von MMS**

|  |  |
|--|--|
| <b>Der Telefonspeicher ist voll. Aus diesem Grund können keine neuen MMS heruntergeladen oder gesendet werden.</b> | Löschen Sie entweder die empfangene MMS oder stellen Sie die Standardeinstellungen für MMS so ein, dass sie im Telefonspeicher gespeichert werden (Speicherkarte ist nicht enthalten). |
| <b>Falsches Profil MMS ausgewählt.</b>   | Bei bestimmten Anbietern muss das <b>Profil MMS</b> manuell ausgewählt werden.   |

## Sicherheitshinweise



### VORSICHT

Das Gerät und das Zubehör können Kleinteile enthalten. Bewahren Sie das Gerät außerhalb der Reichweite von Kleinkindern auf.

Das Netzteil dient als Trennvorrichtung zwischen Produkt und Netzanschluss. Die Anschlussbuchse muss sich in unmittelbarer Nähe des Geräts befinden und gut zugänglich sein.

## Netzdienste und Netzkosten

Ihr Gerät ist für WCDMA 900/2100 MHz, GSM 900/1800/1900 MHz-Netze zugelassen. Um das Gerät nutzen zu können, müssen Sie eine SIM-Karte einlegen, die vom Betreiber freigeschaltet ist.

Durch die Verwendung von Netzdiensten können Kosten anfallen. Einige Funktionen sind nur nach Beantragung beim Betreiber möglich und teils kostenpflichtig.

## Betriebsumgebung

Beachten Sie alle Vorschriften, die an Ihrem jeweiligen Aufenthaltsort gelten, und schalten Sie das Gerät ab, wenn sein Gebrauch verboten ist oder Störungen oder Gefahren verursachen kann. Verwenden Sie das Gerät immer in der normalen Gebrauchsposition.

Das Gerät erfüllt die Strahlungsrichtlinien, wenn es in normaler Position am Ohr verwendet wird oder wenn es mindestens 1,5 cm von Ihrem Körper entfernt ist. Wenn Sie das Gerät dicht am Körper in einer Tasche, einer Gürteltasche oder einem anderen Aufbewahrungsmittel tragen, so dürfen diese Aufbewahrungsmittel keine Metallteile enthalten und das Produkt ist im oben angegebenen Abstand vom Körper zu tragen. Achten Sie darauf, dass die Abstandsvorschriften eingehalten werden, bis Sie das Gerät in Gebrauch nehmen.

Teile des Geräts sind magnetisch. Es kann daher Metallobjekte anziehen. Bewahren Sie keine Kreditkarten oder andere Magnetdatenträger in der Nähe des Geräts auf. Es besteht die Gefahr, dass die darauf gespeicherten Informationen zerstört werden.

## Medizinische Geräte

Der Gebrauch von Geräten, die Funksignale aussenden, wie z. B. Mobiltelefone, kann den Betrieb medizinischer Geräte stören, wenn diese nicht ausreichend geschützt sind. Wenden Sie sich an einen Arzt oder den Hersteller des Geräts, um festzustellen, ob es gegen externe Funksignale ausreichend geschützt ist, oder wenn Sie andere Fragen haben. Ist der Gebrauch des Geräts in Krankenhäusern oder ärztlichen Einrichtungen untersagt, so schalten Sie es bitte ab. In Krankenhäusern und anderen ärztlichen Einrichtungen werden manchmal Geräte benutzt, die durch externe Funksignale gestört werden könnten.

## Medizinische Implantate

Um mögliche Funktionsstörungen medizinischer Implantate zu vermeiden, empfehlen Implantathersteller einen Mindestabstand von 15,3 cm zwischen Mobiltelefonen und dem Implantat. Personen, die solche Implantate tragen, sollten folgende Vorsichtsmaßnahmen beachten:

- Halten Sie immer den Mindestabstand von 15,3 cm zwischen Mobiltelefon und medizinischem Implantat ein.
- Sie sollten das Telefon nicht in einer Brusttasche tragen.
- Halten Sie das Mobiltelefon nur an das Ohr, das der Körperseite mit dem Implantat gegenüberliegt.

Schalten Sie das Telefon sofort aus, wenn Sie vermuten, dass eine Störung des medizinischen Implantats vorliegt. Bitte wenden Sie sich an Ihren Arzt, wenn Sie weitere Fragen zur Nutzung von Mobiltelefonen durch Implantatträger haben.

## Explosionsgefährdete Bereiche

Schalten Sie das Gerät in Bereichen mit Explosionsgefahr immer ab. Befolgen Sie alle Hinweise und Anweisungen. Eine Explosionsgefahr besteht zum Beispiel auch an Orten, an denen Sie normalerweise den Motor Ihres Fahrzeugs ausschalten müssen. In diesen Bereichen kann Funkenbildung zu Explosion oder Brand führen; es besteht Verletzungs- und Lebensgefahr.

Schalten Sie das Gerät an Tankstellen und sämtlichen anderen Orten ab, an denen es Benzinpumpen und Fahrzeugwerkstätten gibt.

Halten Sie sich an die Einschränkungen für den Gebrauch von Funkgeräten an Orten, an denen Kraftstoffe gelagert sind und verkauft werden, im Bereich von Chemiewerken und von Sprengarbeiten.

Bereiche mit Explosionsgefahr sind oft – aber nicht immer – eindeutig gekennzeichnet. Dies gilt auch unter Deck auf Schiffen, den Transport oder die Lagerung von Chemikalien, Fahrzeuge, die mit Flüssigtreibstoff (wie Propan oder Butan) betrieben werden, sowie Bereiche, in denen in der Luft Chemikalien oder Partikel, wie Fasern, Staub oder Metallpulver, enthalten sind.

## Lithium-Ionen-Akku

Dieses Produkt enthält einen Lithium-Ionen-Akku. Bei unsachgemäßem Umgang mit dem Akku besteht Brand- und Verbrennungsgefahr.



### WARNUNG

Bei falschem Einsetzen des Akkus besteht Explosionsgefahr. Um Brand- und Verbrennungsgefahren zu vermeiden, darf der Akku nicht zerlegt, mechanischem Druck ausgesetzt, durchstoßen, kurzgeschlossen, Temperaturen über 60° C (140° F) ausgesetzt oder mit Wasser und Feuer in Berührung gebracht werden. Gebrauchte Akkus müssen gemäß den vor Ort geltenden Bestimmungen sowie gemäß den Angaben in der beiliegenden Produktinformation entsorgt oder dem Recycling zugeführt werden.

## Gehörschutz

Dieses Gerät erfüllt die Anforderungen für Schalldruckpegel-Grenzwerte laut Normen EN 50332-1 und/oder EN 50332-2.



### WARNUNG

Die Exposition gegenüber starker Geräuschbelastung kann zur Schädigung des Gehörs führen. Eine zu hohe Lautstärkeeinstellung des Mobiltelefons kann zur Ablenkung beim Fahren und zu Unfällen führen. Stellen Sie das Headset auf mittlere Lautstärke ein und halten Sie das Telefon nicht in die Nähe des Ohrs, wenn der Freisprechmodus aktiviert ist.

## Notruf

### WICHTIG

Mobiltelefone nutzen Funksignale, das Mobiltelefonnetz, das Festnetz und benutzerprogrammierte Funktionen. Das bedeutet, dass eine Verbindung nicht unter allen Umständen garantiert werden kann. Verlassen Sie sich daher niemals nur auf ein Mobiltelefon, wenn sehr wichtige Anrufe, z. B. in medizinischen Notfällen, erforderlich sind.

## Fahrzeuge

Funksignale können die Elektronik von Motorfahrzeugen (z. B. elektronische Kraftstoffeinspritzung, ABS-Bremssystem, Tempomat, Airbags) stören, wenn diese fehlerhaft eingebaut wurden oder nicht ausreichend geschützt sind. Für weitere Informationen über Ihr Fahrzeug oder mögliche Zusatzausrüstungen wenden Sie sich bitte an den Hersteller oder an dessen Niederlassung.

Brennbare Flüssigkeiten, Gase oder explosive Stoffe dürfen nicht zusammen mit dem Gerät oder seinem Zubehör aufbewahrt oder transportiert werden. Bei Fahrzeugen mit Airbags: Denken Sie daran, dass bei einem Aufprall die Airbags mit beträchtlicher Kraft mit Luft gefüllt werden.

Legen Sie keine Gegenstände, auch keine stationären oder tragbaren Funkgeräte, direkt über dem Airbag oder in dem Bereich, in den er sich aufbläht, ab. Bei unsachgemäßem Einbau des Mobiltelefons kann es beim Entfalten des Airbags zu ernsthaften Verletzungen kommen.

An Bord von Flugzeugen ist der Gebrauch des Geräts verboten. Schalten Sie das Gerät ab, bevor Sie an Bord gehen. Der Gebrauch drahtloser Telekommunikationsgeräte in Flugzeugen kann die Flugsicherheit gefährden und die bordeigene Telekommunikation stören. Außerdem kann er gesetzlich verboten sein.

## Pflege und Wartung

Ihr Telefon ist ein technisch fortschrittliches Produkt und ist mit größter Sorgfalt zu behandeln. Fahrlässiges Verhalten kann dazu führen, dass die Gewährleistung erlischt.

- Schützen Sie das Gerät vor Feuchtigkeit. Regen/Schnee, Feuchtigkeit und alle Arten von Flüssigkeiten können Stoffe enthalten, die zu Korrosion der Elektronik führen. Wird das Gerät nass, entfernen Sie den Akku und lassen Sie das Gerät vollständig trocknen, bevor Sie den Akku wieder einlegen.
- Bewahren Sie das Gerät nicht in staubigen, schmutzigen Umgebungen auf. Die beweglichen Geräteteile und die Elektronik könnten beschädigt werden.
- Schützen Sie das Gerät vor Hitze. Hohe Temperaturen können die Lebensdauer der Elektronik verringern, die Akkus schädigen und Kunststoffteile verformen oder gar schmelzen lassen.
- Schützen Sie das Gerät vor Kälte. Beim Aufwärmen auf normale Temperaturen kann sich im Innern Kondenswasser bilden, das die Elektronik schädigt.
- Versuchen Sie nicht, das Gerät anders als hier beschrieben zu öffnen.
- Lassen Sie das Gerät nicht fallen. Schützen Sie es vor Stößen oder Erschütterungen. Bei grobem Umgang können Leiter und feinmechanische Teile zerstört werden.
- Reinigen Sie das Gerät nicht mit scharfen Mitteln.

Die Empfehlung gilt für das Gerät, den Akku, den Netzadapter und das Zubehör. Funktionierte das Telefon nicht ordnungsgemäß, wenden Sie sich bitte an Ihren Händler. Bringen Sie Ihren Kaufbeleg oder eine Kopie der Rechnung mit.

## Garantie

Für dieses Produkt gilt eine Garantiezeit von 24 Monaten ab dem Zeitpunkt des Kaufs. Sollte innerhalb dieses Zeitraums unwahrscheinlicherweise ein Fehler auftreten, so wenden Sie sich bitte an die Stelle, wo Sie dieses Gerät gekauft haben. Für den Anspruch auf sämtliche Dienstleistungen oder Hilfsmaßnahmen innerhalb dieser Garantiezeit ist die Vorlage des entsprechenden Kaufbelegs erforderlich.

Diese Garantie gilt nicht bei Fehlern, die durch Unfälle oder ähnliche Vorfälle oder Schäden, das Eindringen von Flüssigkeit, Fahrlässigkeit, unsachgemäßen Einsatz, mangelnde Wartung oder andere Umstände von Seiten des Benutzers entstanden sind. Sie gilt ferner nicht bei Störungen, die durch Gewitter oder andere Spannungsschwankungen verursacht werden. Zur Vorsicht empfehlen wir, das Ladegerät während eines Gewitters vom Telefon zu trennen.

Batterien gelten als Verbrauchsmaterial und sind nicht Bestandteil der Garantie.

Diese Garantie gilt nicht, wenn andere Akkus als die Originalakkus von DORO verwendet wurden.

## Urheberrecht und andere Informationen

Bluetooth® ist ein eingetragenes Warenzeichen der Bluetooth SIG, Inc.

vCard ist ein eingetragenes Warenzeichen des Internet Mail Consortium.

eZiType™ ist eine Marke der Zi Corporation.

Wi-Fi ist ein Warenzeichen oder ein eingetragenes Warenzeichen der Wi-Fi Alliance.

microSD ist ein Warenzeichen der SD Card Association.

Java, J2ME und alle anderen Java-basierten Marken sind Warenzeichen oder eingetragene Warenzeichen von Sun Microsystems, Inc. in den Vereinigten Staaten und anderen Ländern.

Die Inhalte dieses Dokuments werden „wie besehen“ im gegenwärtigen Zustand zur Verfügung gestellt. Es wird weder ausdrücklich noch stillschweigend irgendeine Gewährleistung für die Richtigkeit oder Vollständigkeit des Inhalts dieses Dokuments übernommen, einschließlich, aber nicht beschränkt auf die stillschweigende Garantie der Marktauglichkeit und der Eignung für einen bestimmten Zweck. Doro behält sich das Recht vor, jederzeit ohne vorherige Ankündigung Änderungen an diesem Dokument vorzunehmen oder das Dokument zurückzuziehen.

Google, Google Maps™, Gmail, Google Calendar, Google Checkout, Hangouts, YouTube, das YouTube-Logo, Picasa und Android sind Warenzeichen oder eingetragene Warenzeichen von Google, Inc.

Dieses Produkt ist lizenziert unter MPEG-4 Visual und AVC Patent Portfolio Licenses für den privaten und nicht kommerziellen Gebrauch durch einen Verbraucher zur (i) Videokodierung gemäß dem MPEG-4 Visual Standard („MPEG-4 Video“) oder dem AVC Standard („AVC Video“) und/oder (ii) Dekodierung eines MPEG-4 oder AVC Videos, das durch einen Verbraucher in einem privaten und nicht kommerziellen Rahmen kodiert wurde und/oder bei einem Videoanbieter erworben wurde, der durch MPEG LA lizenziert ist, MPEG-4 und/oder AVC-Videos anzubieten. Es wird keine Lizenz für jegliche andere Nutzung gewährt oder impliziert. Weitere Informationen, einschließlich Informationen über den verkaufsfördernden, internen und kommerziellen Gebrauch sowie Lizenzierung erhalten Sie bei MPEG LA, L.L.C. Siehe [www.mpegla.com](http://www.mpegla.com). Die MPEG Layer-3 Audio-dekodierungstechnologie ist von Fraunhofer IIS und Thomson lizenziert.

Andere hierin erwähnte Produkt- und Firmenbezeichnungen können Warenzeichen ihrer jeweiligen Besitzer sein.

Jegliche hierin nicht ausdrücklich gewährte Rechte sind vorbehalten. Alle anderen Warenzeichen sind das Eigentum ihrer jeweiligen Besitzer.

In dem nach geltendem Recht größtmöglichen Umfang sind Doro oder seine Lizenzgeber unter keinen Umständen verantwortlich für jedweden Verlust von Daten oder Einkünften oder für jedwede besonderen, beiläufigen, Folge- oder mittelbaren Schäden, wie auch immer diese verursacht worden sind.

Doro gibt keine Garantie bzw. übernimmt keine Verantwortung für die Funktionalität, die Inhalte oder die Endbenutzer-Unterstützung für Apps von Drittanbietern auf Ihrem Gerät. Mit der Verwendung einer App bestätigen Sie die App, wie sie zum gegenwärtigen Zeitpunkt zur Verfügung gestellt wurde („wie besehen“). Doro übernimmt keine Zusicherungen, gibt keine Garantie bzw. übernimmt keine Verantwortung für die Funktionalität, die Inhalte oder die Endbenutzer-Unterstützung für Apps von Drittanbietern auf Ihrem Gerät.

## **Inhaltsurheberrecht**

Das unbefugte Kopieren von urheberrechtlich geschützten Materialien ist gegen die Bestimmungen des Urheberrechts der Vereinigten Staaten und anderer Länder. Dieses Gerät ist nur zum Kopieren nicht urheberrechtlich geschützter Materialien bestimmt sowie von Materialien, für die Sie das Urheberrecht haben oder Materialien, für die Sie die



Befugnis oder das gesetzliche Recht zum Kopieren haben. Wenn Sie im Zweifel darüber sind, ob Sie jegliches Material kopieren dürfen, wenden Sie sich bitte an Ihren Rechtsberater.

## Technische Daten

|  |  |
|--|--|
| <b>Netzwerk:</b>                           | WCDMA 900/2100 MHz, GSM 900/1800/1900 MHz  |
| <b>Maße</b>                                | 104 mm x 53 mm x 20 mm                     |
| <b>Gewicht</b>                             | 105 g (einschließlich Akku)                |
| <b>Akku</b>                                | 3,7 V/800 mAh Lithium-Ionen-Akku           |
| <b>Umgebungstemperatur für den Betrieb</b> | Min: 0° C (32° F)<br>Max: 40° C (104° F)   |
| <b>Umgebungstemperatur für das Laden</b>   | Min: 0° C (32° F)<br>Max: 40° C (104° F)   |
| <b>Lagerungstemperatur</b>                 | Min: -20° C (-4° F)<br>Max: 60° C (140° F) |

## Spezifische Absorptionsrate (SAR)

Dieses Gerät erfüllt die internationalen Sicherheitsvorschriften für die Funkwellenbelastung. Der maximale SAR-Wert bei Verwendung dieses Geräts in unmittelbarer Nähe des Ohrs beträgt 0,792 W/kg (Messung mit 10 g Körpergewebe).

Der Grenzwert gemäß ICNIRP-Richtlinie liegt bei 2,0 W/kg (Messung mit 10 g Körpergewebe).

## Konformitätserklärung

Hiermit erklärt Doro, dass das Gerät Doro PhoneEasy® 631 den grundlegenden Anforderungen und anderen entsprechenden Bestimmungen, die in den Richtlinien 1999/5/EG (R&TTE) und 2011/65/EG (RoHS) festgelegt werden, entspricht. Eine Kopie der Konformitätserklärung finden Sie unter [www.doro.com/dofc](http://www.doro.com/dofc).

PhoneEasy 631 (1081)

German

Version 2.0

©2014 Doro AB. All rights reserved.  
[www.doro.com](http://www.doro.com)

**CE 0700**

REV 14569 – STR 20150203